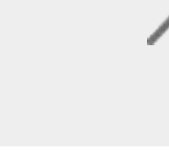




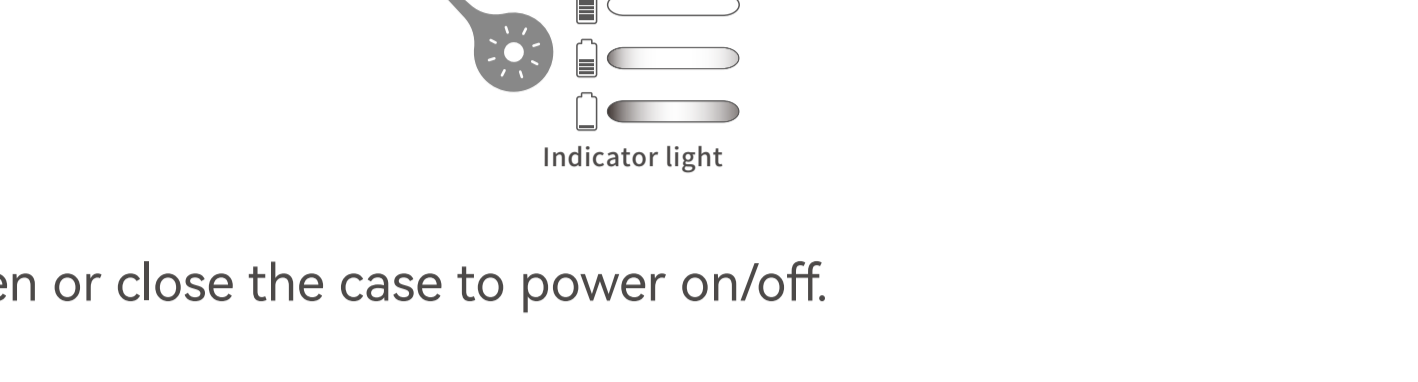
NeoBuds Pro 3

True Wireless Noise Cancelling Earbuds

— Manual —



EN 1. Power ON/OFF



Open or close the case to power on/off.

2. First pairing



1. Once powered on, the earbuds will automatically enter Bluetooth pairing mode. LEDs will be lit one by one from left to right in a circulating pattern.
2. Select "EDIFIER NeoBuds Pro 3" from your device list to connect.

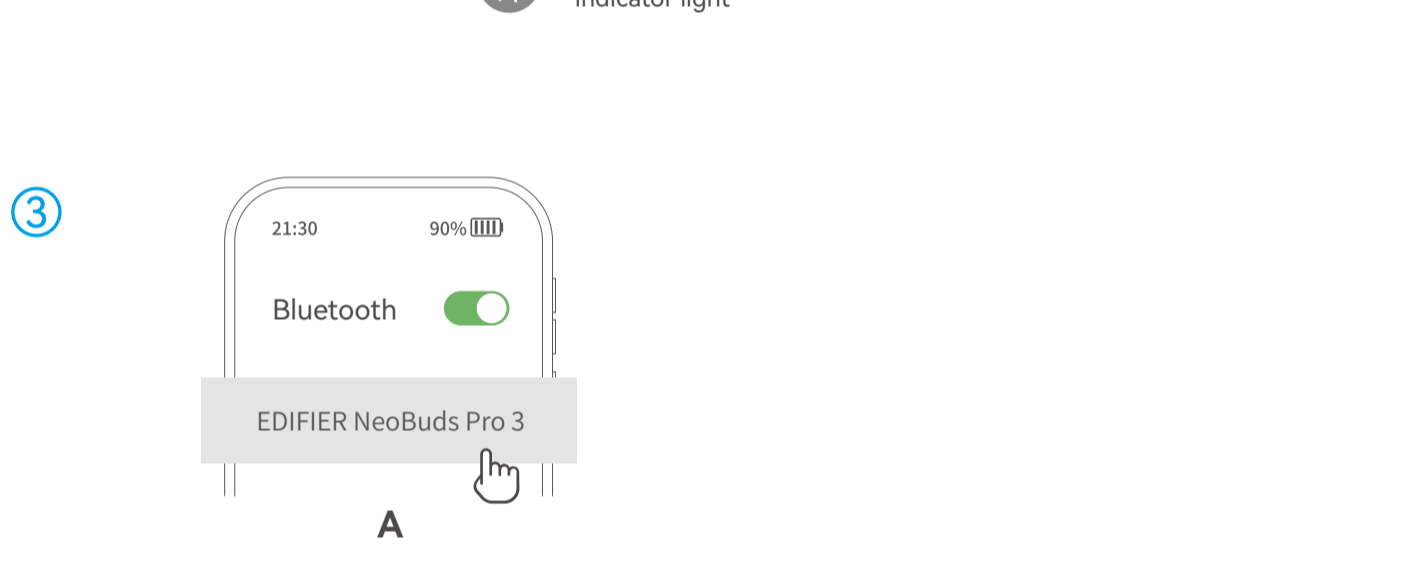
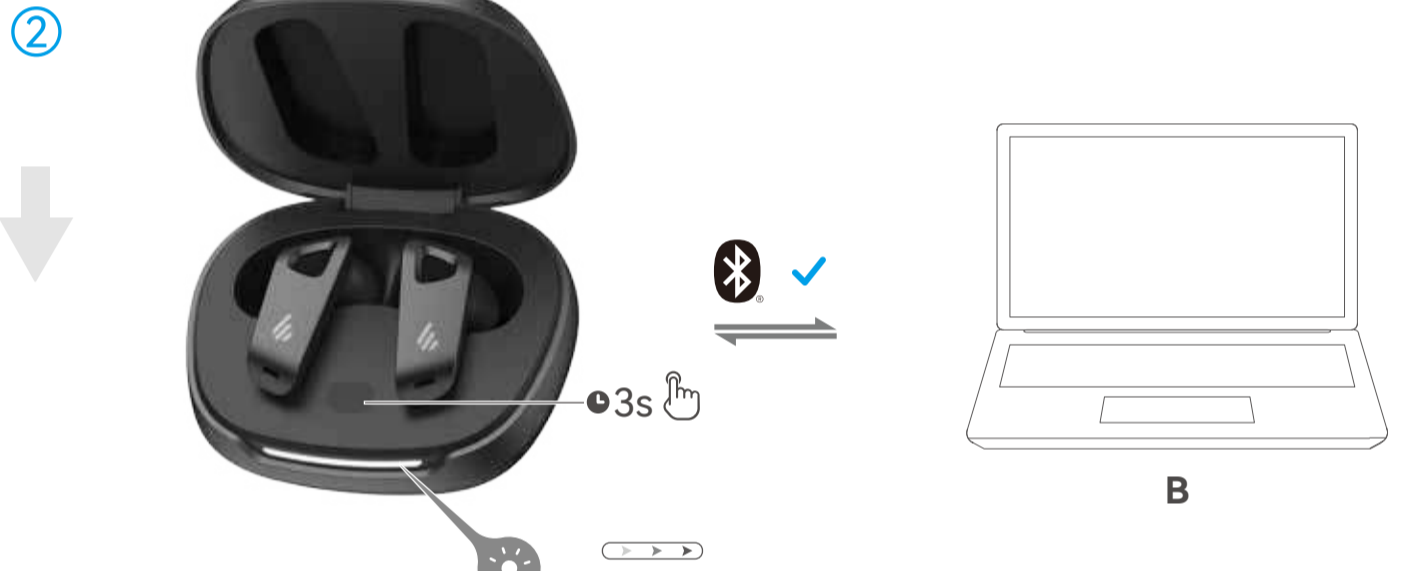
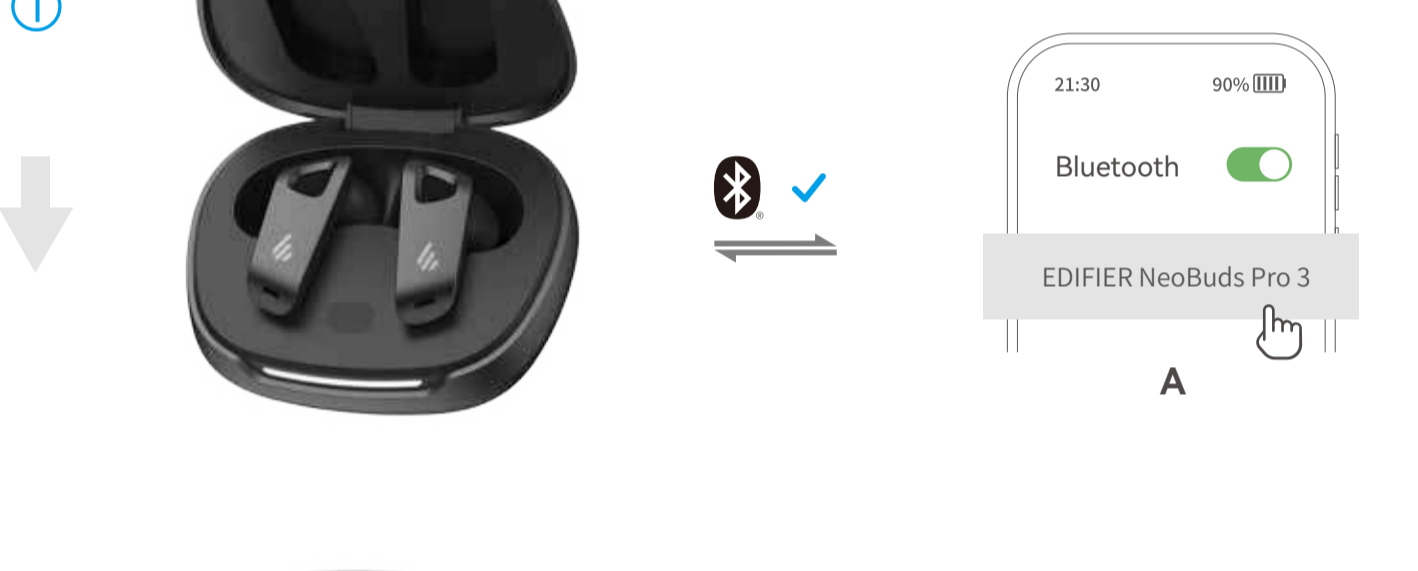
3. Pairing for new device



1. Place the earbuds in the case and keep it open.
2. Press and hold the button on the case for 3s. LEDs will be lit one by one from left to right in a circulating pattern.
3. Select "EDIFIER NeoBuds Pro 3" in your device settings to connect.

Note: For subsequent use, the earbuds will automatically connect to the device used last time.

4. Multipoint connection



1. Pair device A with the earbuds manually and keep the earbuds in the case.
2. Re-enter Bluetooth pairing and select "EDIFIER NeoBuds Pro 3" in device B settings to connect.
3. Select "EDIFIER NeoBuds Pro 3" again in device A settings to complete the multipoint connection.

5. Reset/Left & Right Connection



1. Place the earbuds in the case and keep it open.
2. Press the button on the case 3 times. LEDs will be lit one by one from sides to center in a circulating pattern and then blink twice if successful.

Note: This operation will clear pairing records, reconnect left & right earbuds and restore factory settings.

6. Charging



Use the included USB-C cable to connect to a power source for charging.
 Input: 5 V==200 mA (Earbuds) 5 V==1 A (Charging case)
 Note: Make sure the earbuds and the USB-C port are completely dry before charging.

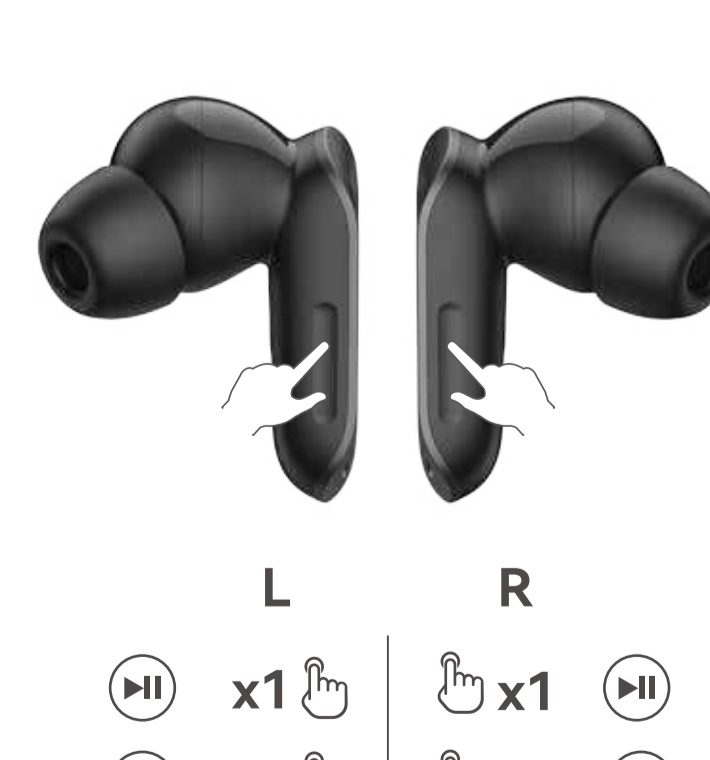
7. Controls



• Call



• Music



• Mode



Note:
 1. "x1" Press; "x2" Double press; "x3" Triple press; "—" Press and hold.
 2. Default sound control: High noise cancellation / Ambient sound.
 3. Download EDIFIER ConneX App to customize more control settings.

EN 18031-2:

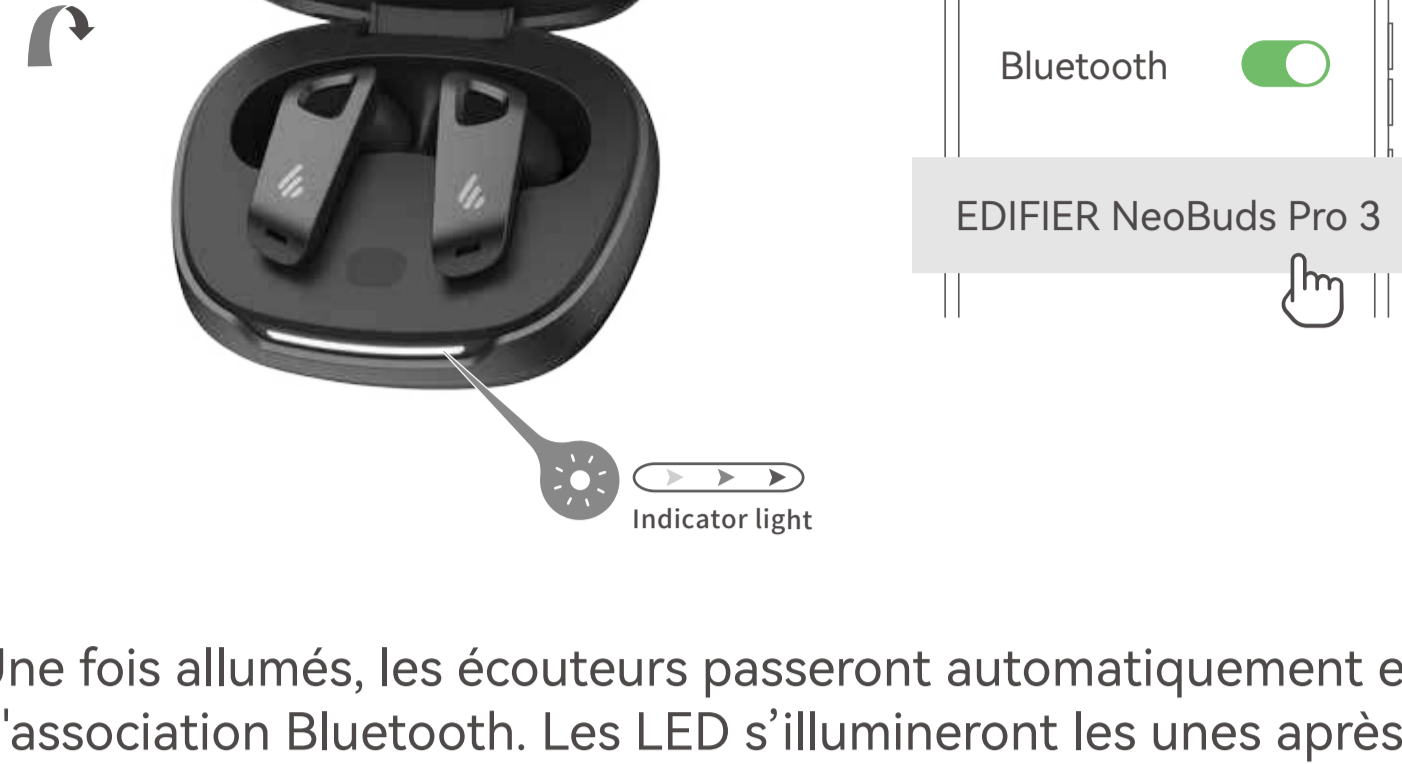
Built-in microphones for hands-free smartphone calls.
 Built-in infrared proximity sensor for wearing detection.

FR 1. Allumer/Éteindre



Ouvrez ou fermez l'étui pour allumer/éteindre.

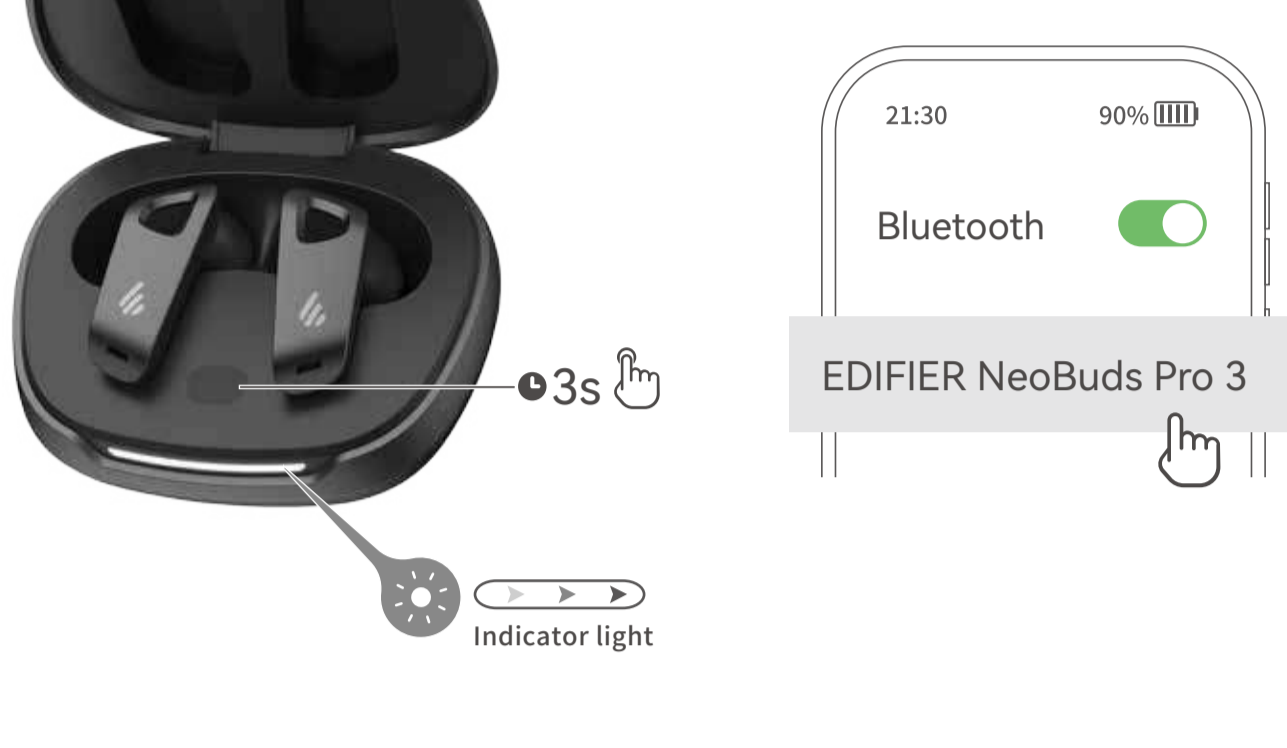
2. Première association



1. Une fois allumés, les écouteurs passeront automatiquement en mode d'association Bluetooth. Les LED s'illuminent les unes après les autres de gauche à droite en cycle.

2. Sélectionnez « EDIFIER NeoBuds Pro 3 » dans la liste de votre appareil pour vous connecter.

3. Association pour un nouvel appareil



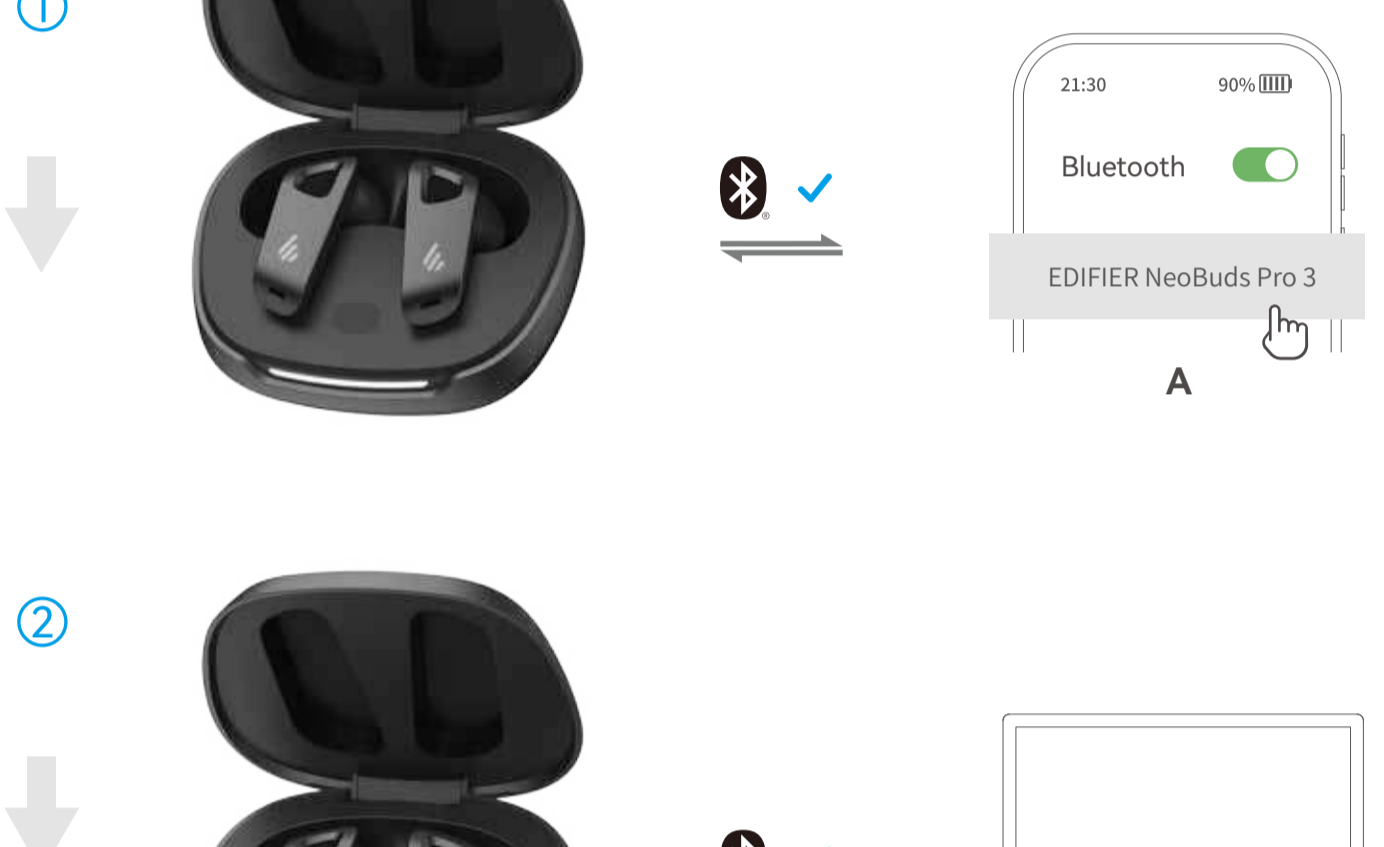
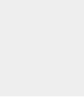
1. Placez les écouteurs dans l'étui et laissez-le ouvert.

2. Maintenez le bouton sur l'étui-chargeur enfoncé pendant 3 s. Les LED s'illuminent les unes après les autres de gauche à droite en cycle.

3. Sélectionnez « EDIFIER NeoBuds Pro 3 » dans la liste de votre appareil pour vous connecter.

Remarque : Les écouteurs se connecteront automatiquement au dernier appareil associé lorsque vous les allumerez dans le futur.

4. Connexion double appareil

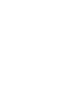


1. Associez l'appareil A aux écouteurs manuellement et ne sortez pas les écouteurs.

2. Revenez au mode d'association Bluetooth et sélectionnez « EDIFIER NeoBuds Pro 3 » dans les paramètres de l'appareil B pour vous connecter.

3. Sélectionnez une nouvelle fois « EDIFIER NeoBuds Pro 3 » dans les paramètres de l'appareil A pour le connecter et activer la connexion multipoint.

5. Connexion gauche et droite

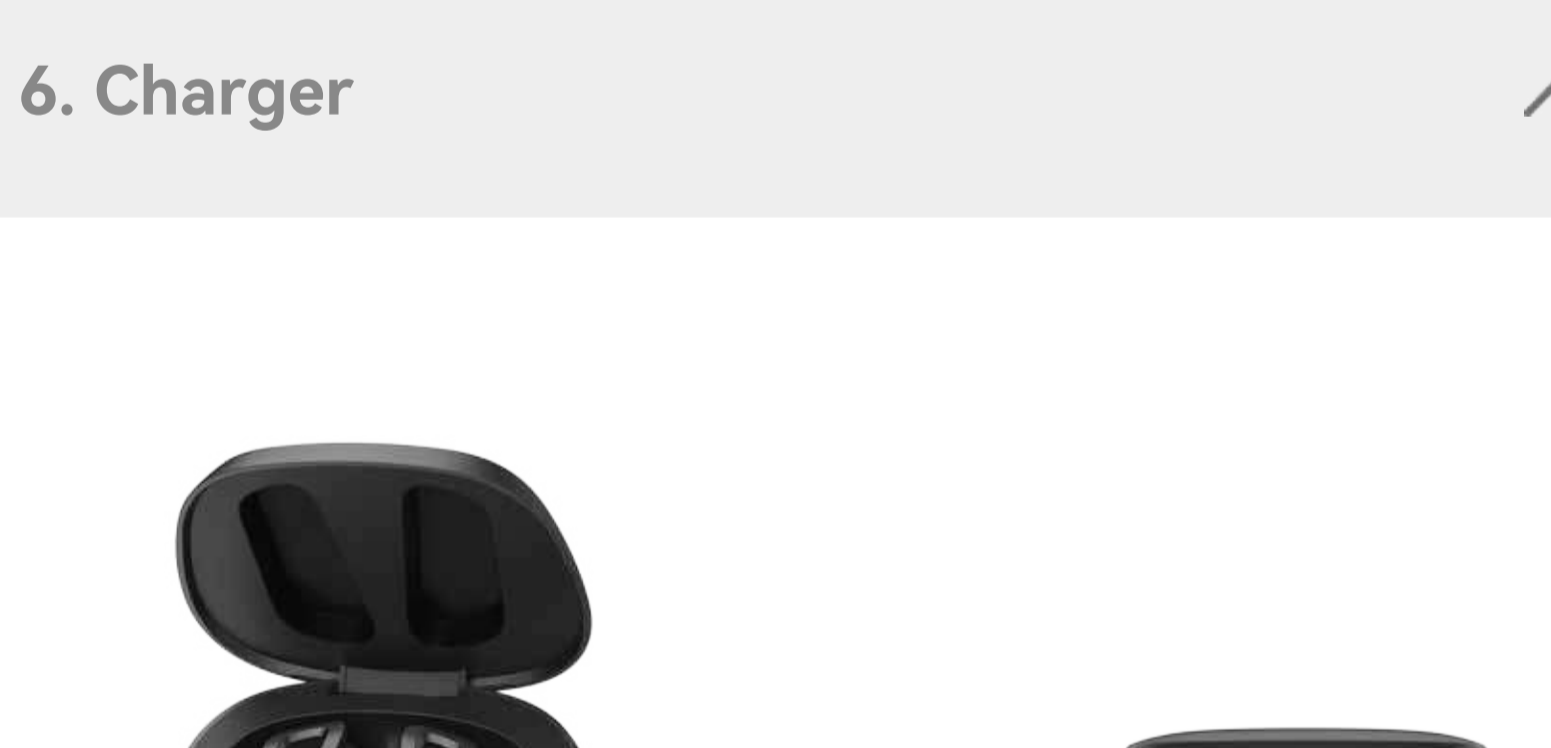


1. Placez les écouteurs dans l'étui et laissez-le ouvert.

2. Appuyez 3 fois sur le bouton sur l'étui. Les LED s'illuminent les unes après les autres des côtés vers le centre en cycle, puis clignotent deux fois en cas de succès.

Remarque : Cette opération annulera les connexions enregistrées, reconnectera les écouteurs gauche et droit et exécutera une réinitialisation aux réglages d'usine.

6. Charger



Utilisez le câble USB-C inclus pour vous connecter à une source d'alimentation et effectuer la charge.

Entrée: 5 V = 200 mA (Écouteurs) 5 V = 1 A (Étui-chargeur)

Remarque : Assurez-vous que les écouteurs et le port USB-C sont parfaitement secs avant d'effectuer la charge.

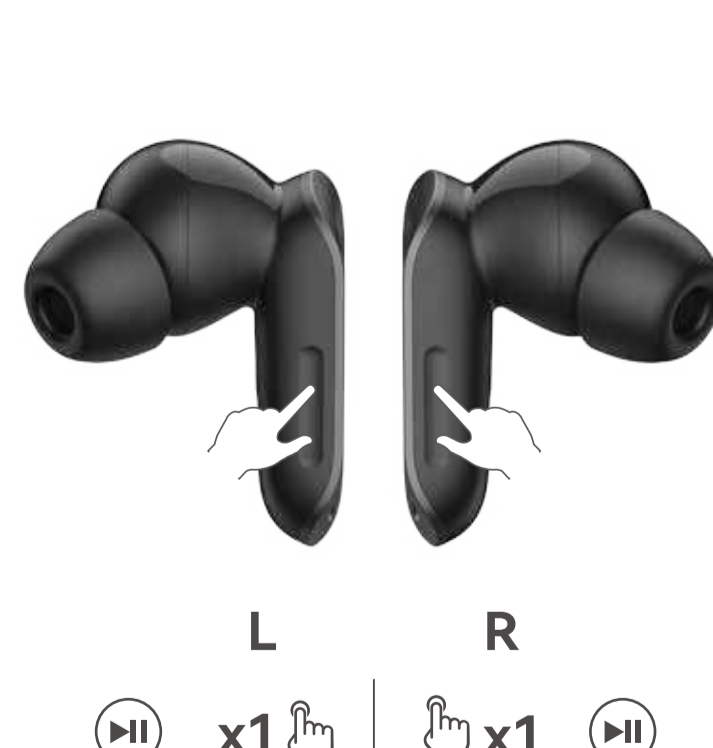
7. Commandes



• Appel



• Musique



• Mode



Remarque :

1. « x 1 » Appuyez, « x 2 » Appuyez deux fois, « x 3 » Appuyez trois fois, « — » Maintenir enfoncé.

2. Commande du son par défaut : Atténuation élevée du bruit / Son ambiant.

3. Téléchargez l'appli EDIFIER ConneX pour des réglages de contrôle plus personnalisables.

ES 1. Encendido/Apagado



Abra o cierre el estuche para encender o apagar.

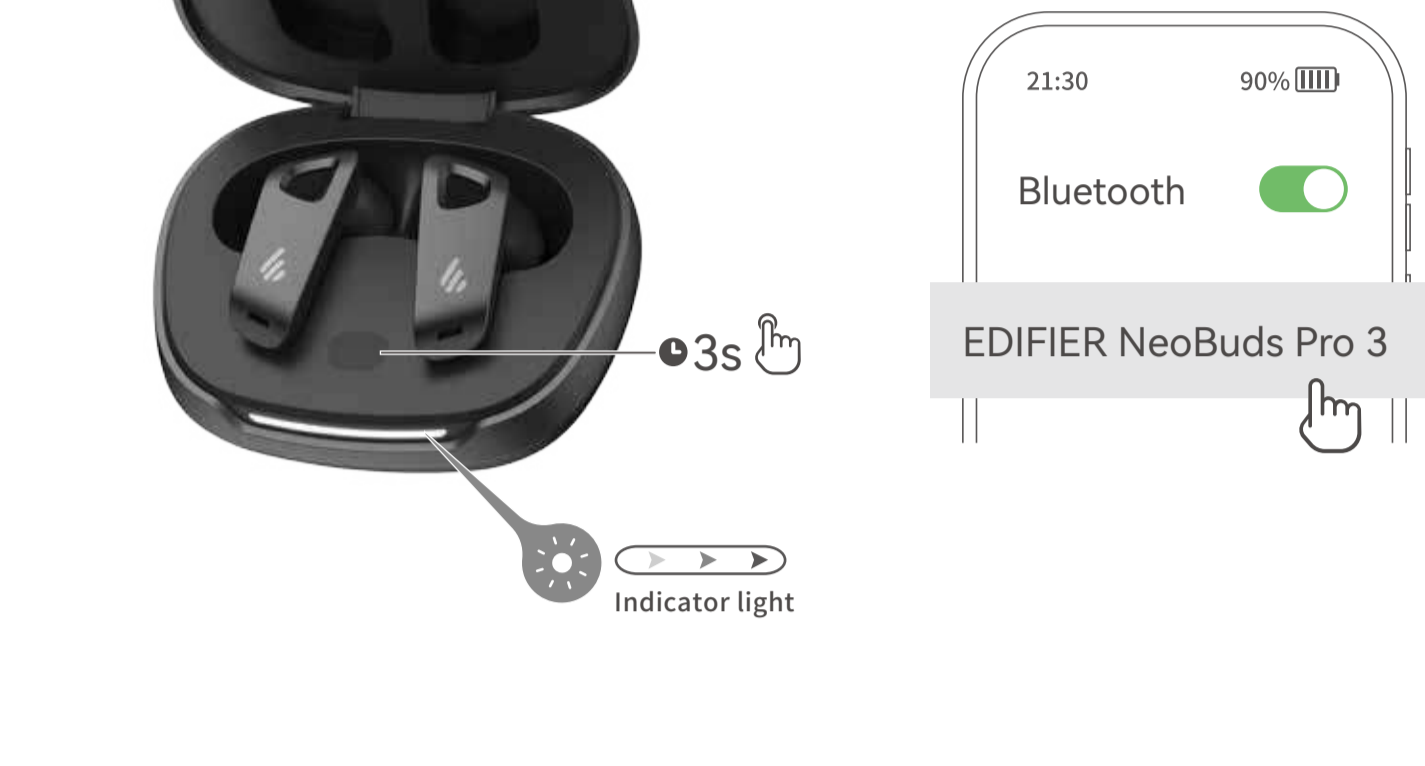
2. Primer emparejamiento



1. Una vez encendido, los auriculares ingresarán automáticamente al emparejamiento Bluetooth. Los LED se iluminarán uno a uno de izquierda a derecha en un patrón circular.

2. Seleccione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" de su lista de dispositivos para conectarse.

3. Emparejamiento para dispositivo nuevo



1. Ponga los auriculares intraurales en el estuche y manténgalo abierto.

2. Mantenga pulsado el botón de la funda 3 s. Los LED se iluminarán uno a uno de izquierda a derecha en un patrón circular.

3. Seleccione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" de su lista de dispositivos para conectarse.

Nota: Para usos posteriores, los auriculares se conectarán automáticamente al último dispositivo usado.

4. Conexión multipunto

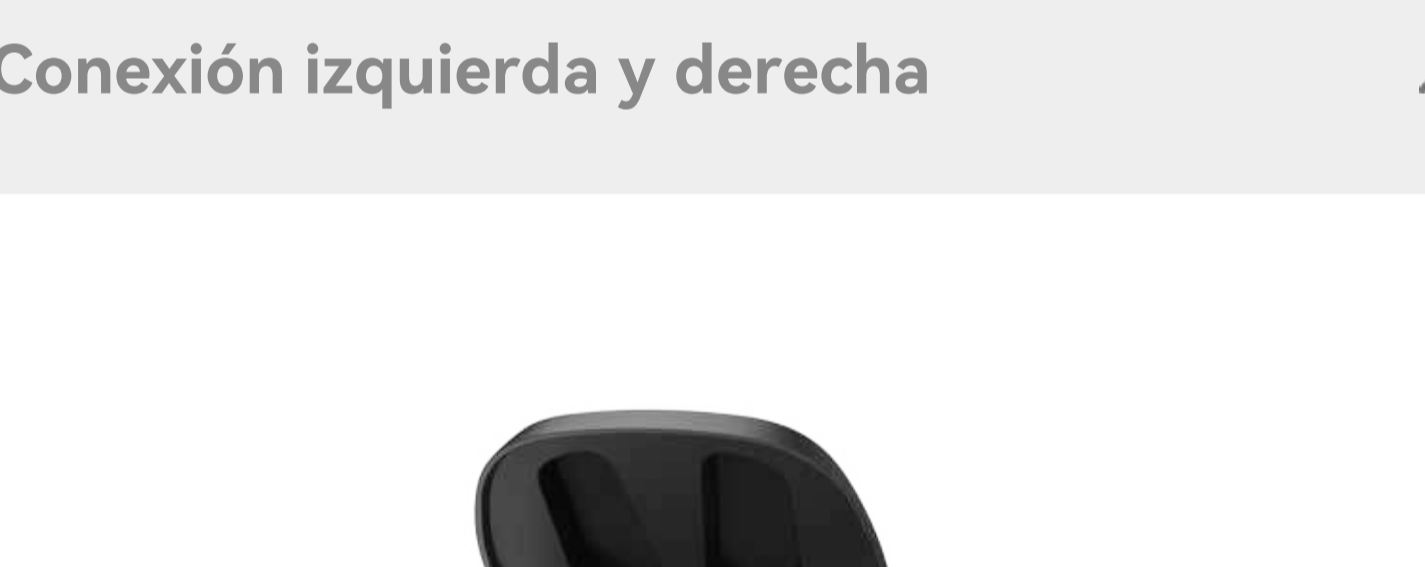


1. Empareje manualmente el dispositivo A con los auriculares intraurales y mantenga los auriculares en el estuche.

2. Vuelva a acceder al emparejamiento Bluetooth y seleccione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" en la configuración del dispositivo B para conectar.

3. Seleccione de nuevo "EDIFIER NeoBuds Pro 3" en los ajustes del dispositivo A para completar la conexión multipunto.

5. Conexión izquierda y derecha

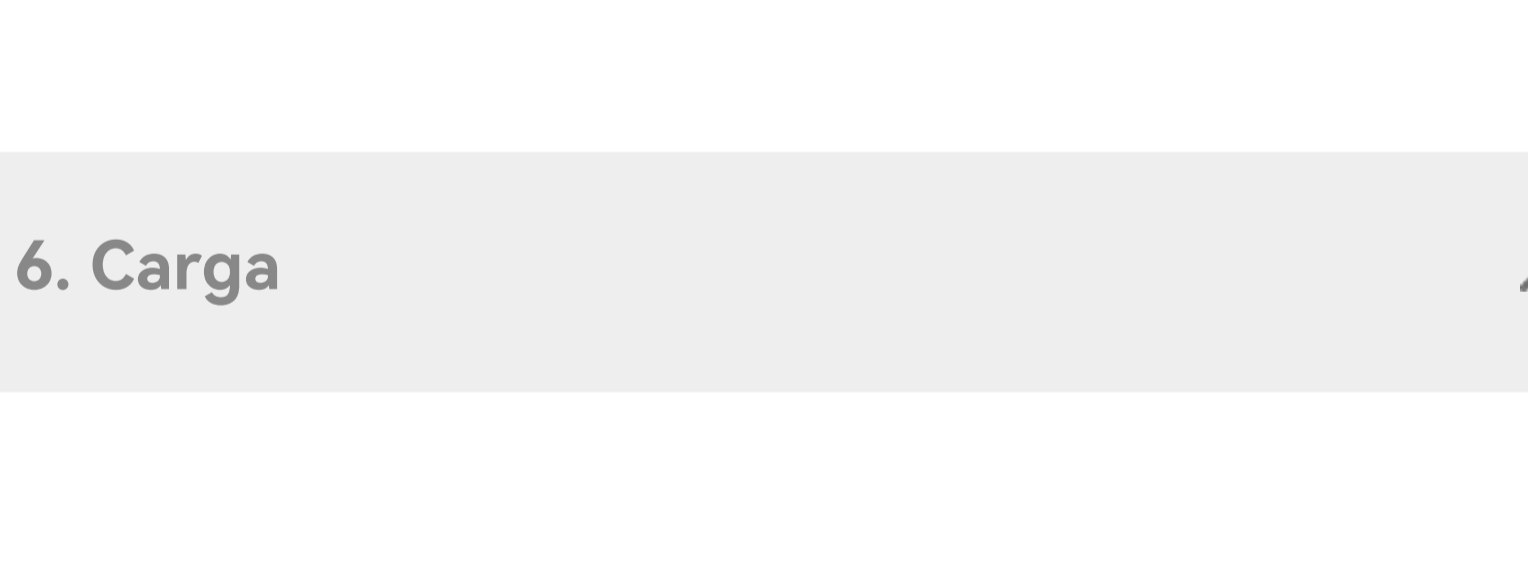


1. Ponga los auriculares intraurales en el estuche y manténgalo abierto.

2. Pulse el botón del estuche 3 veces. Los LED se iluminarán uno a uno de los laterales al centro en un patrón circular y parpadearán dos veces cuando sea correcto.

Nota: Esta operación borrará los registros de emparejamiento, volverá a conectar los auriculares izquierdo y derecho y restablecerá la configuración de fábrica.

6. Carga



Conecte el cable USB-C incluido a una fuente de alimentación para cargar.

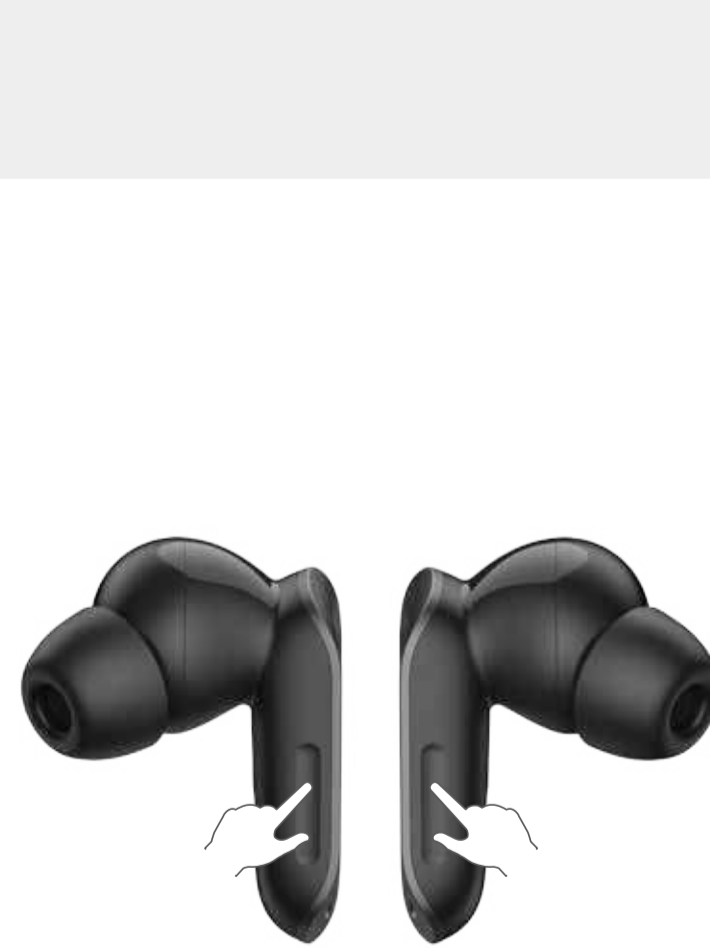
Entrada: 5 V \equiv 200 mA (Auriculares) 5 V \equiv 1 A (Estuche de carga)

Nota: Asegúrese de que los auriculares intraurales y el puerto USB-C estén completamente secos antes de cargar.

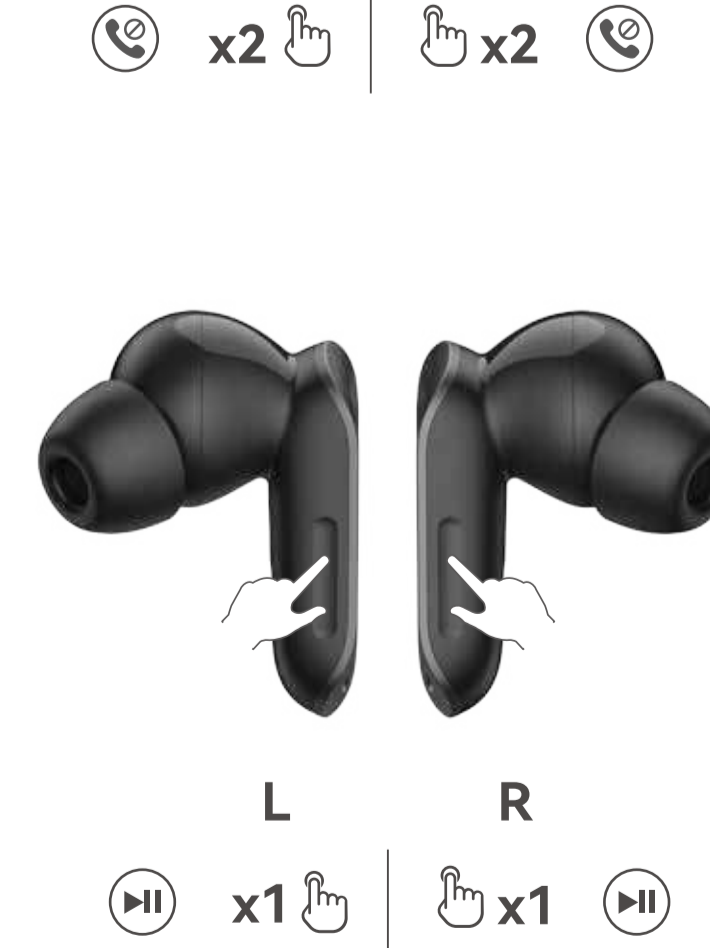
7. Controles



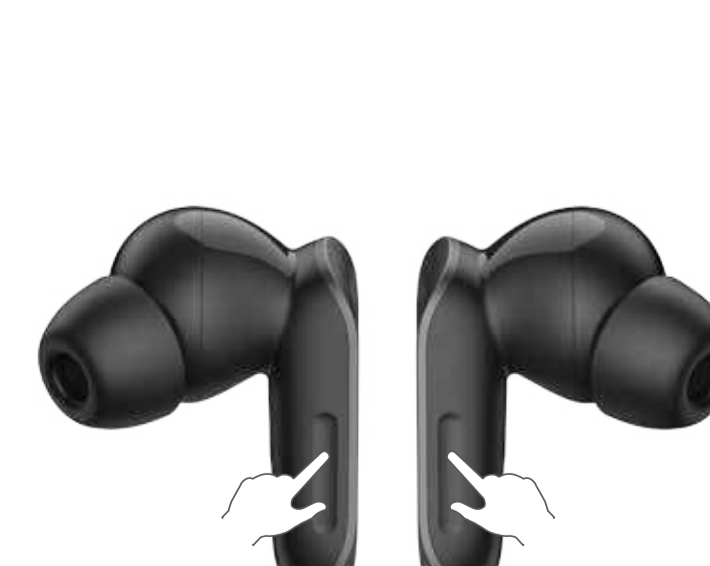
• Llamada



• Música



• Modo



Nota:

1. "x 1" Pulsar, "x 2" Pulsar dos veces, "x 3" Presionar tres veces, "—" Presionar y mantener.

2. Control de sonido predeterminado: Cancelación de ruido alta / Sonido ambiente.

3. Descargue la App EDIFIER ConneX para más configuraciones de control personalizables.

DE 1. Einschalten/Ausschalten



Öffnen oder schließen Sie den Ladekoffer, um die Stromversorgung ein-/auszuschalten.

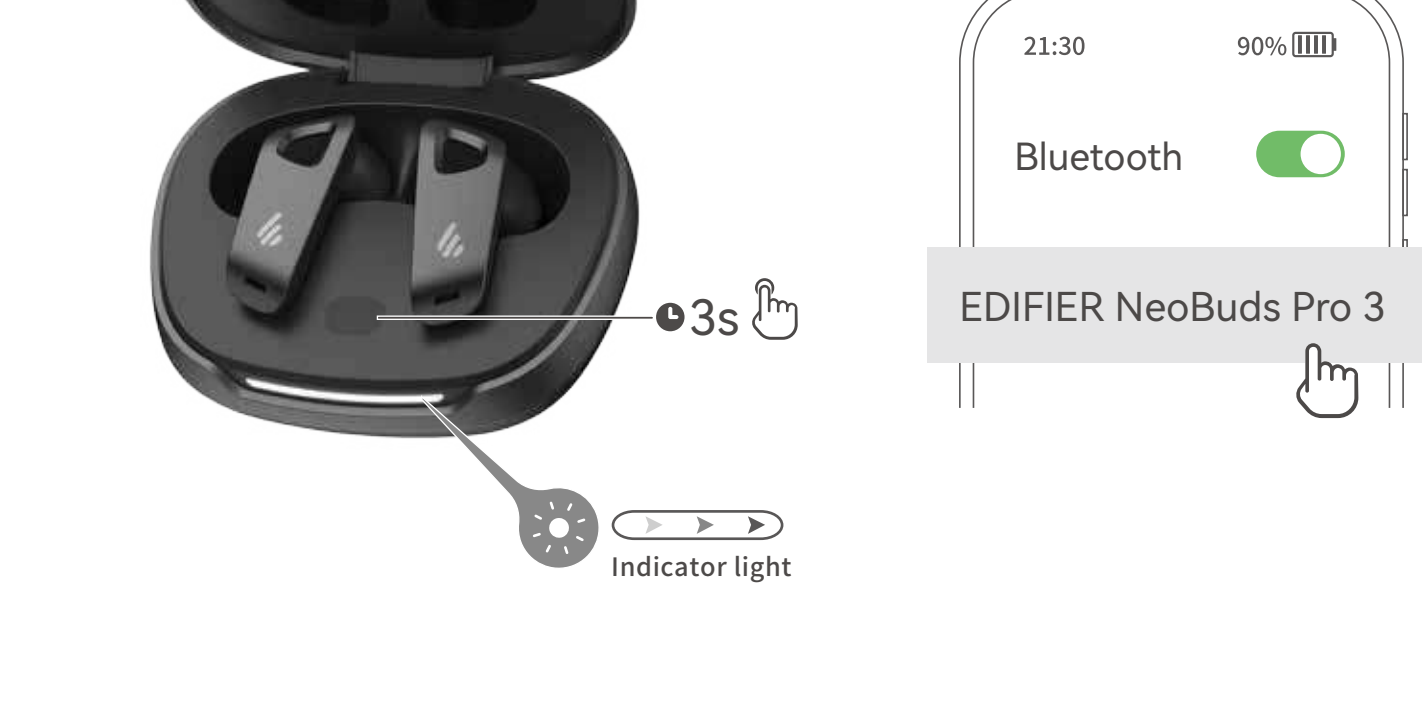
2. Das erste mal verbinden



1. Nachdem die Ohrhörer eingeschaltet sind, beginnen sie automatisch die Bluetooth-Kopplung. Die LEDs leuchten dann nacheinander von links nach rechts in einem kreisförmigen Muster auf.

2. Wählen Sie „EDIFIER NeoBuds Pro 3“ aus Ihrer Geräteliste, um eine Verbindung herzustellen.

3. Kopplung für neues Gerät



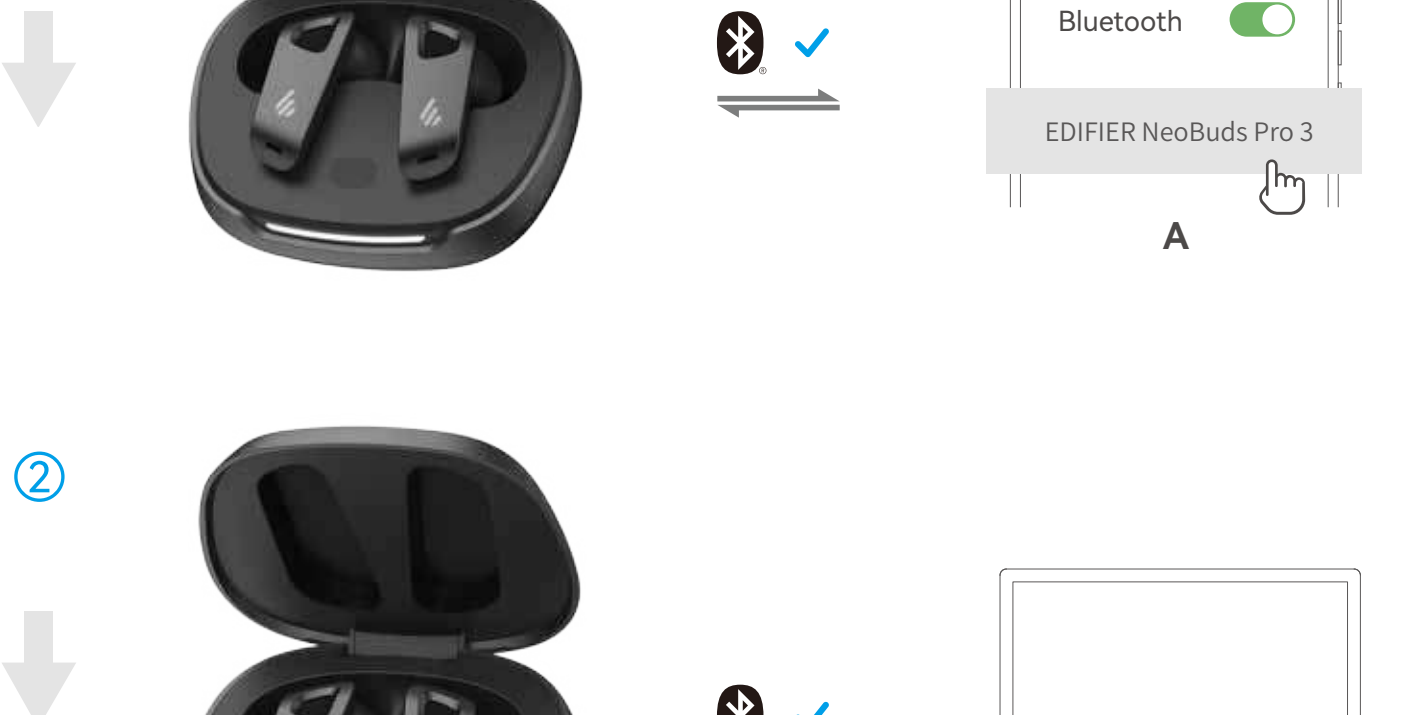
1. Setzen Sie die Ohrhörer in den Ladekoffer und lassen Sie ihn geöffnet.

2. Halten Sie die Taste am Etui für 3 Sekunden gedrückt. Die LEDs leuchten dann nacheinander von links nach rechts in einem kreisförmigen Muster auf.

3. Wählen Sie „EDIFIER NeoBuds Pro 3“ aus Ihrer Geräteliste, um eine Verbindung herzustellen.

Hinweis: Für die spätere Verwendung werden die Ohrhörer automatisch mit dem zuletzt verwendeten Gerät verbunden.

4. Mehrfachverbindung



1. Koppeln Sie Gerät A manuell mit den Ohrhörer und lassen Sie die Ohrhörer im Ladekoffer.

2. Stellen Sie die Bluetooth-Kopplung erneut her und wählen Sie „EDIFIER NeoBuds Pro 3“ in den Einstellungen von Gerät B, um eine Verbindung herzustellen.

3. Wählen Sie erneut „EDIFIER NeoBuds Pro 3“ in den Einstellungen für Gerät A, um die Multipoint-Verbindung abzuschließen.

5. Linker und rechter Anschluss

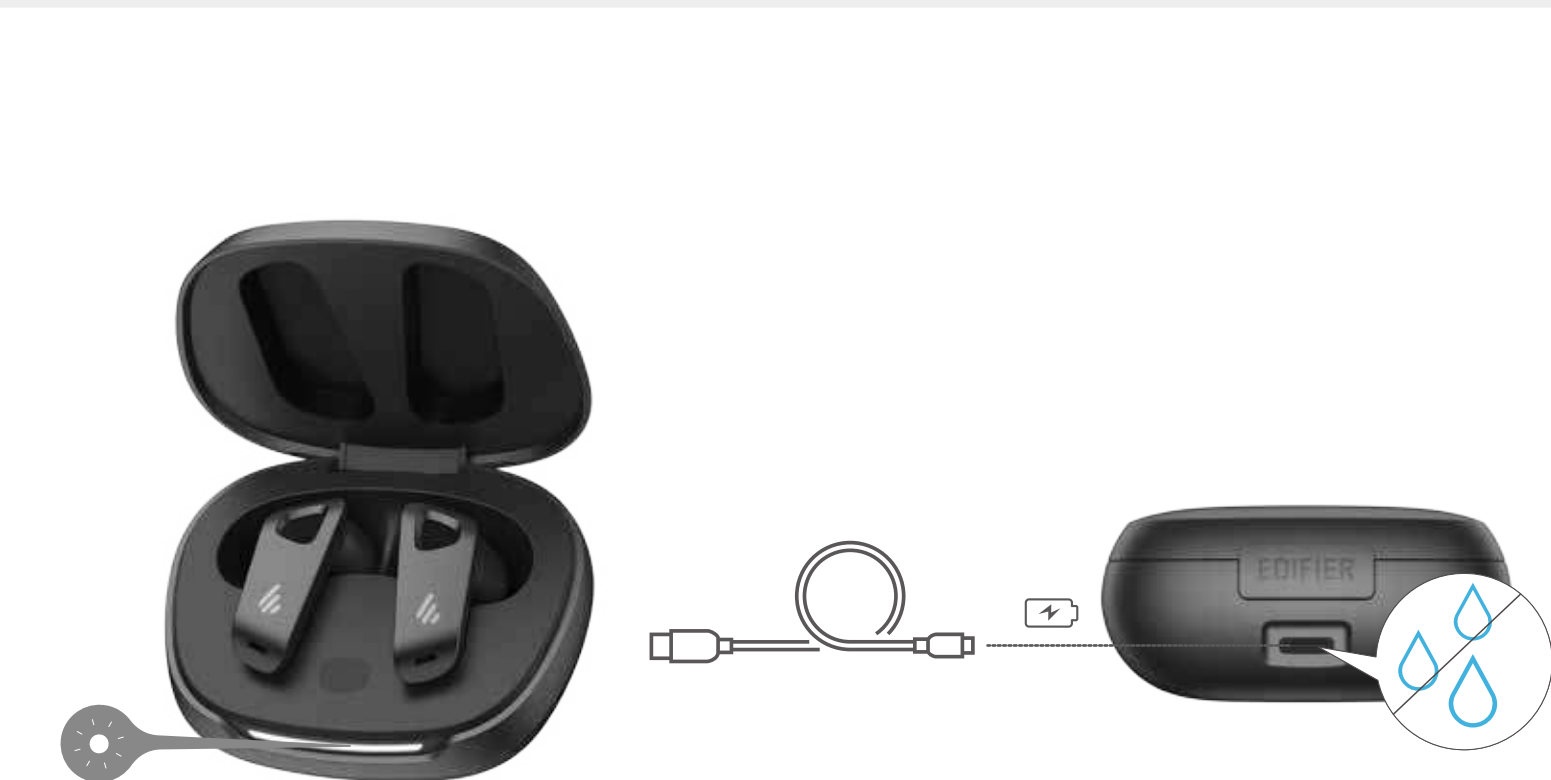
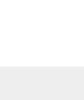


1. Setzen Sie die Ohrhörer in den Ladekoffer und lassen Sie ihn geöffnet.

2. Drücken Sie die Taste auf dem Ladekoffer 3 mal. Die LEDs leuchten nacheinander von den Seiten her zur Mitte hin in einem kreisförmigen Muster auf und blinken zweimal, wenn der Vorgang erfolgreich war.

Hinweis: Dieser Vorgang löscht die Pairing-Datensätze, verbindet die linken und rechten Ohrhörer erneut und stellt die Werkseinstellungen wieder her.

6. Laden

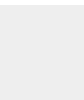


Verwenden Sie das mitgelieferte USB-C-Kabel zum Anschließen an eine Stromquelle, um das Aufladen zu beginnen.

Eingang: 5 V \equiv 200 mA (Ohrhörer) 5 V \equiv 1 A (Ladekoffer)

Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass die Ohrhörer und der der USB-C-Anschluss vor dem Aufladen vollständig trocken sind.

7. Steuerelemente



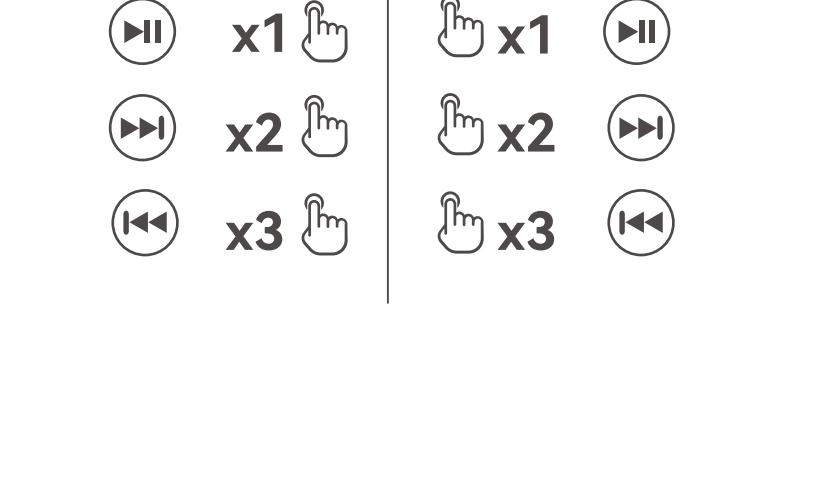
• Anruf



• Musik



• Modus



Hinweis:

1. „x 1“ Drücken, „x 2“ Zweimal drücken, „x 3“ Dreimal drücken, „—“ Gedrückt halten.

2. Standard-Klangsteuerung: Hohe Geräuschunterdrückung / Umgebungsgeräusche.

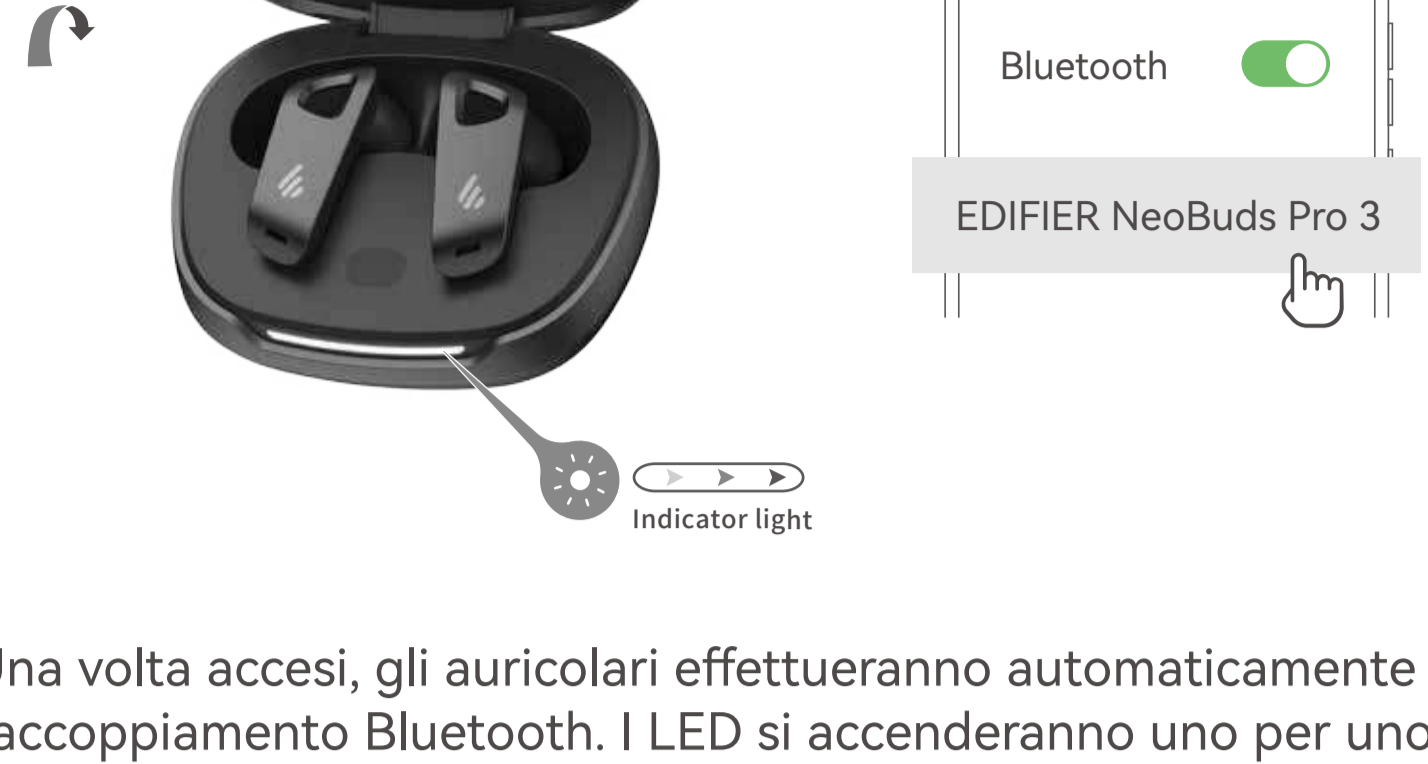
3. Laden Sie die App EDIFIER ConneX für weitere anpassbare Einstellungen der Bedienelemente herunter

IT 1. Accensione/Spegnimento



Aprire o chiudere la custodia per accendere/spegnere.

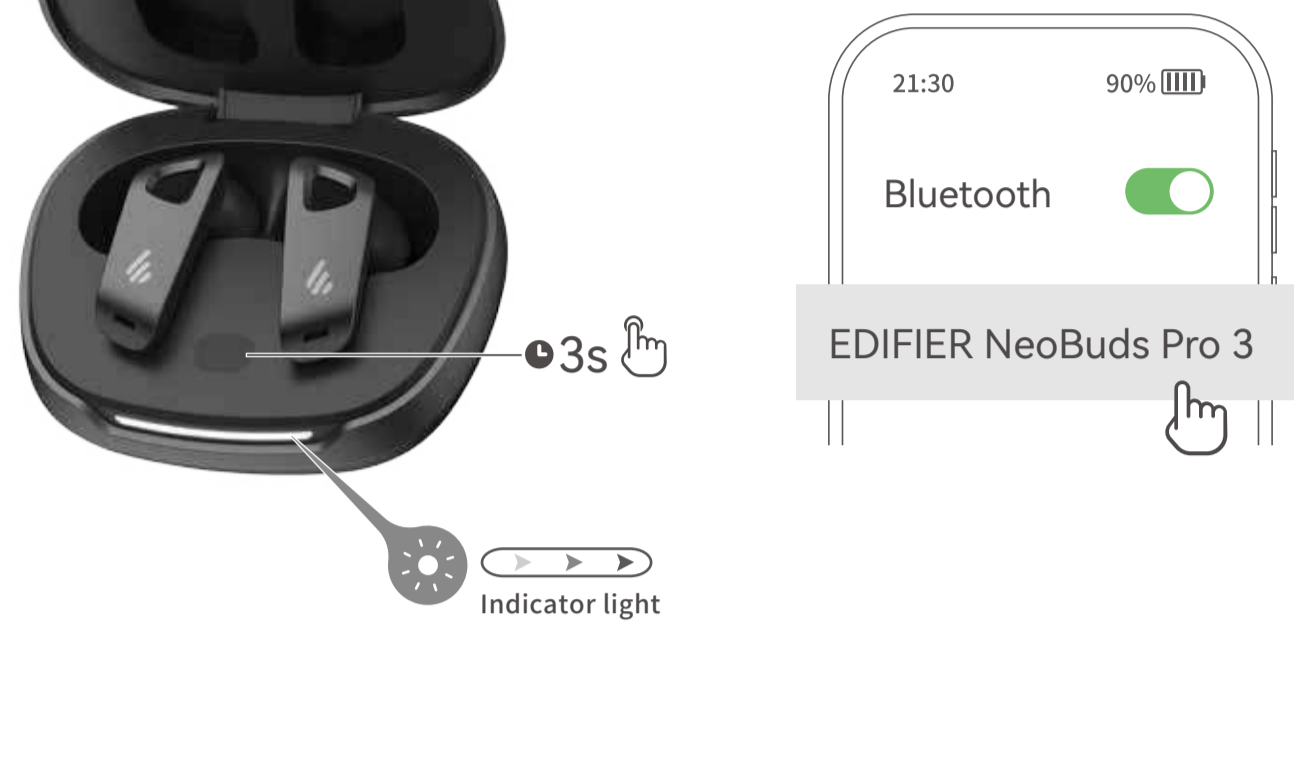
2. Prima associazione



1. Una volta accesi, gli auricolari effettueranno automaticamente l'accoppiamento Bluetooth. I LED si accenderanno uno per uno da sinistra a destra secondo uno schema circolare.

2. Selezionare "EDIFIER NeoBuds Pro 3" dall'elenco dei dispositivi per connettersi.

3. Accoppiamento di un nuovo dispositivo



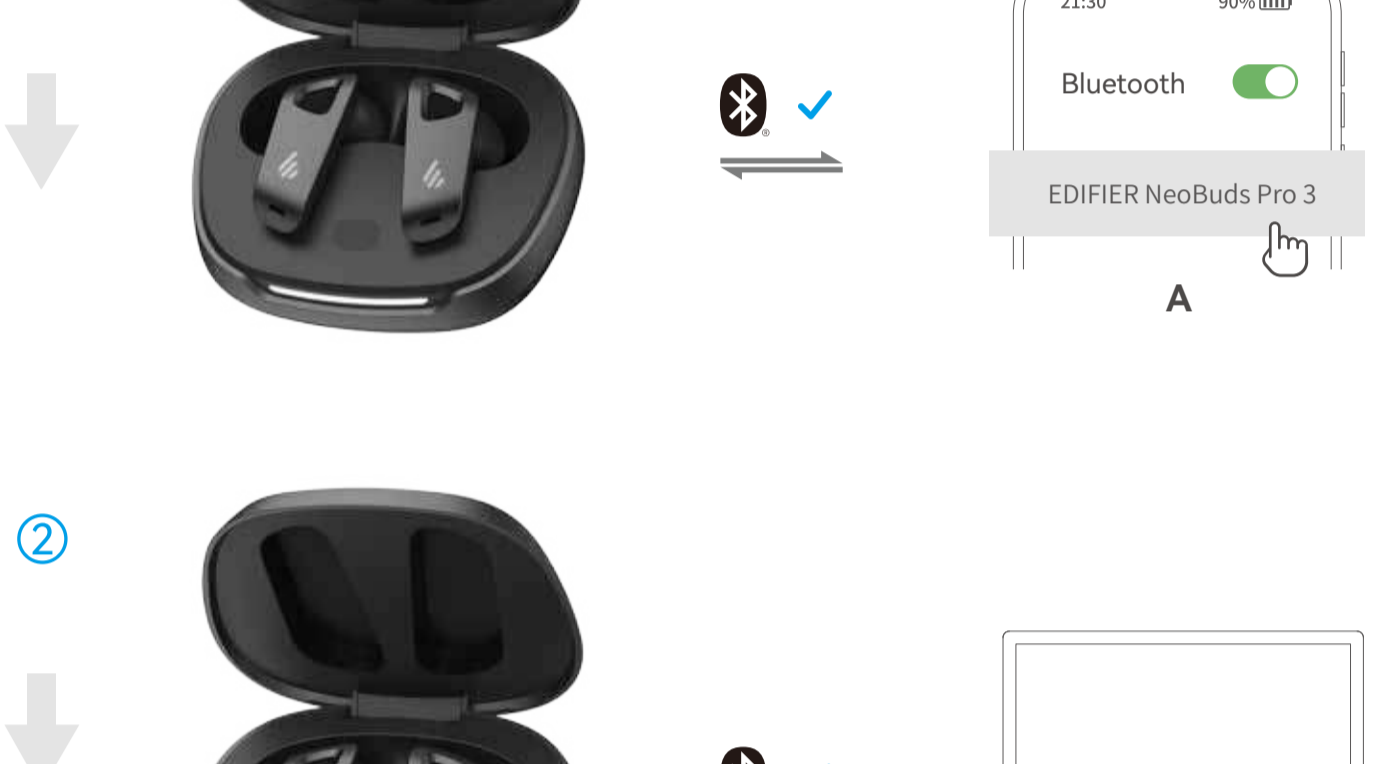
1. Inserire gli auricolari nella custodia e tenerla aperta.

2. Premere e tenere premuto il pulsante sul case per 3 secondi. I LED si accenderanno uno per uno da sinistra a destra secondo uno schema circolare.

3. Selezionare "EDIFIER NeoBuds Pro 3" dall'elenco dei dispositivi per connettersi.

Nota: Per il successivo utilizzo, gli auricolari si collegheranno automaticamente al dispositivo utilizzato l'ultima volta.

4. Connettività multipunto

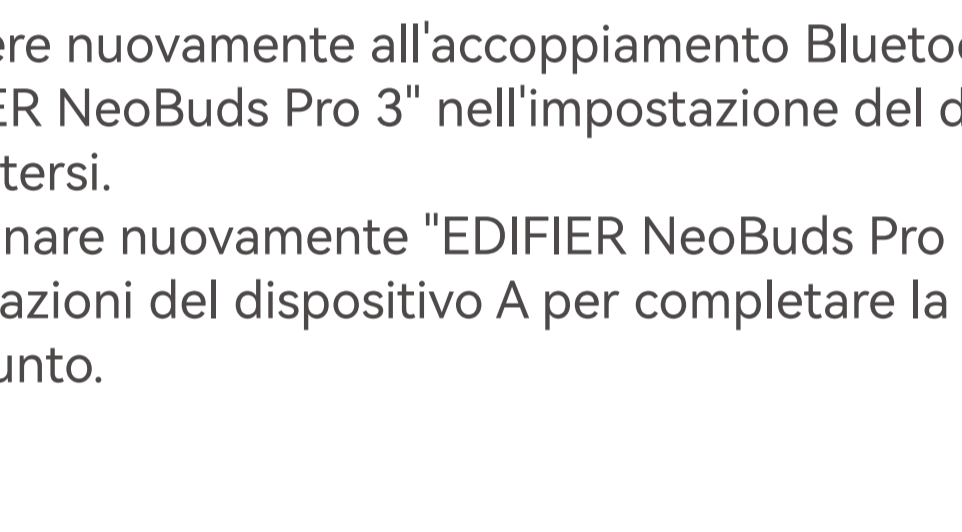


1. Accoppiare manualmente il dispositivo A con gli auricolari e riporre questi ultimi nella custodia.

2. Accedere nuovamente all'accoppiamento Bluetooth e selezionare "EDIFIER NeoBuds Pro 3" nell'impostazione del dispositivo B per connettersi.

3. Selezionare nuovamente "EDIFIER NeoBuds Pro 3" nelle impostazioni del dispositivo A per completare la connessione multipunto.

5. Connessione sinistro e destro

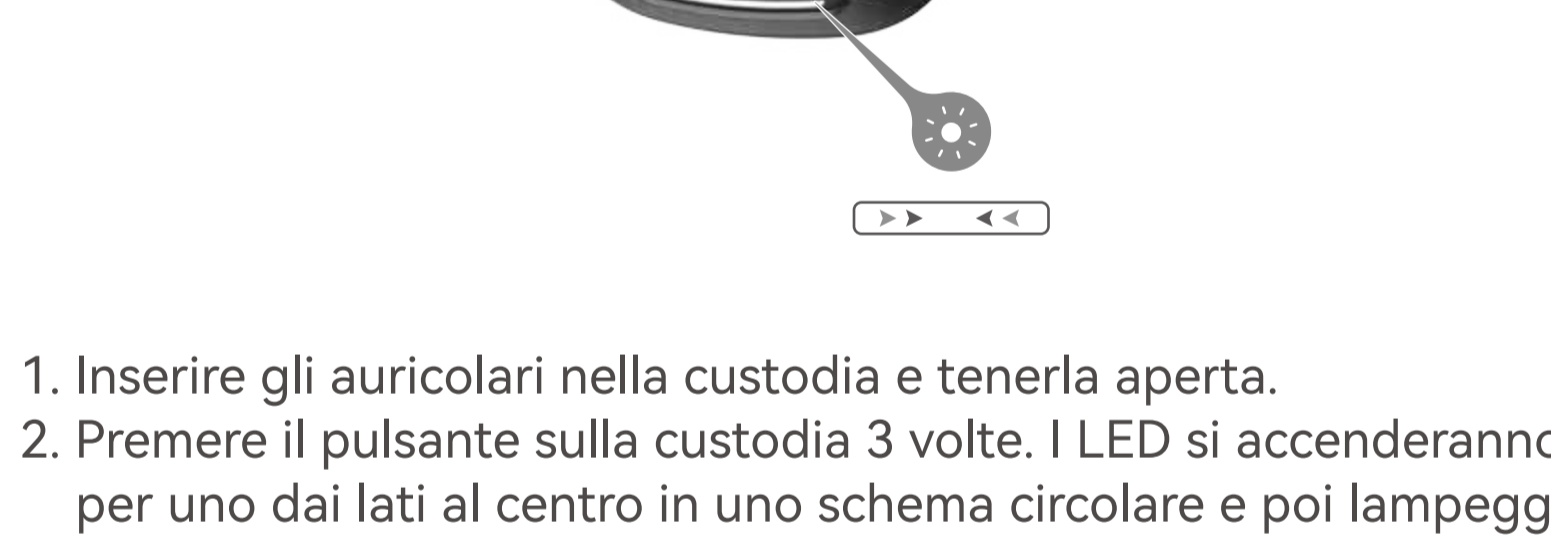


1. Inserire gli auricolari nella custodia e tenerla aperta.

2. Premere il pulsanti nella custodia 3 volte. I LED si accenderanno uno per uno dai lati al centro in uno schema circolare e poi lampeggeranno due volte in caso di successo.

Nota: Questa operazione cancella i registri di accoppiamento, ricollega gli auricolari destro e sinistro e ripristina le impostazioni di fabbrica.

6. Carica



Utilizzare il cavo USB-C in dotazione per il collegamento a una fonte di alimentazione al fine effettuare la ricarica.

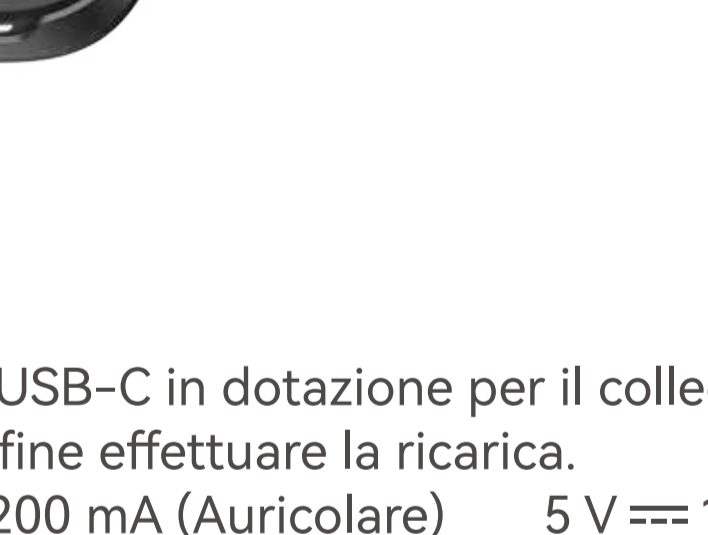
Ingresso: 5 V \equiv 200 mA (Auricolare) 5 V \equiv 1 A (Custodia di ricarica)

Nota: accertarsi che gli auricolari e la porta USB-C siano completamente asciutti prima di procedere al caricamento.

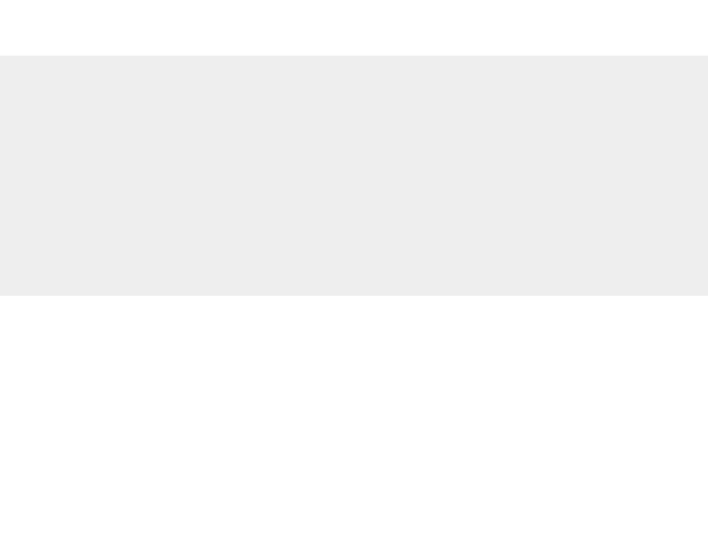
7. Comandi



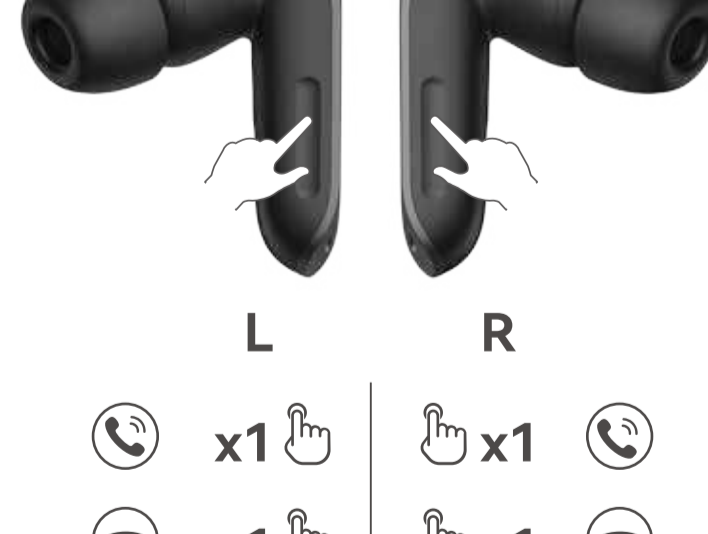
● Chiamata



● Musica



● Modalità



Nota:

1. "x 1" Premere, "x 2" Premere 2 volte, "x 3" Premere tre volte, "-" Premere e tenere premuto.

2. Controllo del suono predefinito: Cancellazione del rumore elevato / Suono ambientale.

3. Scarica l'App EDIFIER ConneX per impostazioni dei comandi più personalizzabili.

PT 1. Ligar/Desligar



Abra ou feche o case para ligar/desligar.

2. Primeiro emparelhamento



1. Uma vez ligados, os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento de Bluetooth. Os LEDs irão acender um a um da esquerda para a direita em um padrão circular.

2. Selecione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" na sua lista de dispositivos para conectar.

3. Emparelhamento em um novo dispositivo



1. Coloque os fones de ouvido no case e mantenha-o aberto.

2. Pressione e mantenha pressionado o botão no estojo por 3s. Os LEDs irão acender um a um da esquerda para a direita em um padrão circular.

3. Selecione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" na sua lista de dispositivos para conectar.

Nota: Para uso posterior, os fones de ouvidos se conectarão automaticamente ao dispositivo utilizado na última vez.

4. Conexão multiponto



1. Emparelhe o dispositivo A com os fones de ouvido manualmente e mantenha os fones de ouvido no case.

2. Entre novamente no emparelhamento por Bluetooth e selecione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" no dispositivo B para conectá-lo.

3. Selecione "EDIFIER NeoBuds Pro 3" novamente nas configurações do dispositivo A para finalizar a conexão multiponto.

5. Conexão esquerda e direita

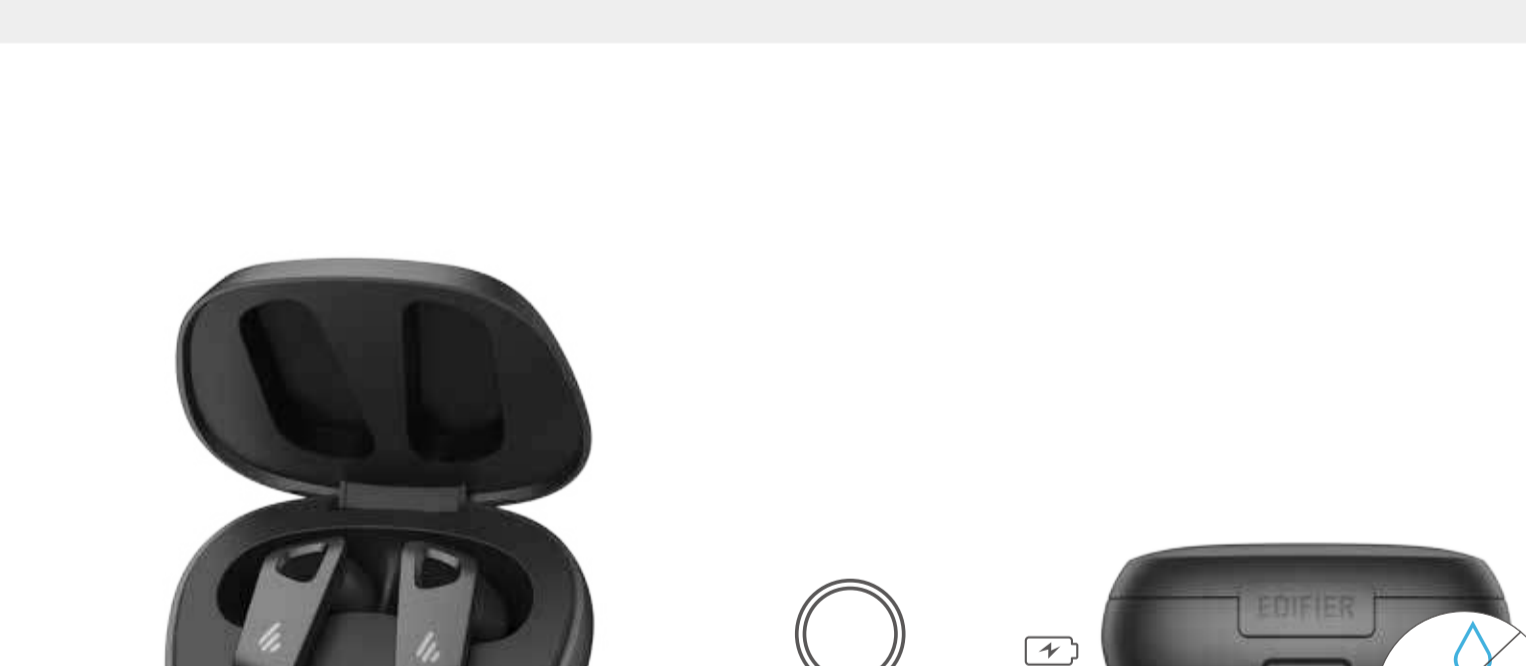


1. Coloque os fones de ouvido no case e mantenha-o aberto.

2. Pressione o botão no case por 3 vezes. Os LEDs irão acender um a um das laterais para o centro em um padrão circular, em seguida, piscarão duas vezes se o procedimento for bem-sucedido.

Nota: Essa operação irá limpar os registros de emparelhamento, reconectar os fones de ouvido esquerdo e direito e restaurar as configurações de fábrica.

6. Carregamento



Utilize o cabo USB-C incluído para ligar a uma fonte de alimentação para carregar.

Entrada: 5 V \equiv 200 mA (Auscultadores) 5 V \equiv 1 A (Caixa de carregamento)

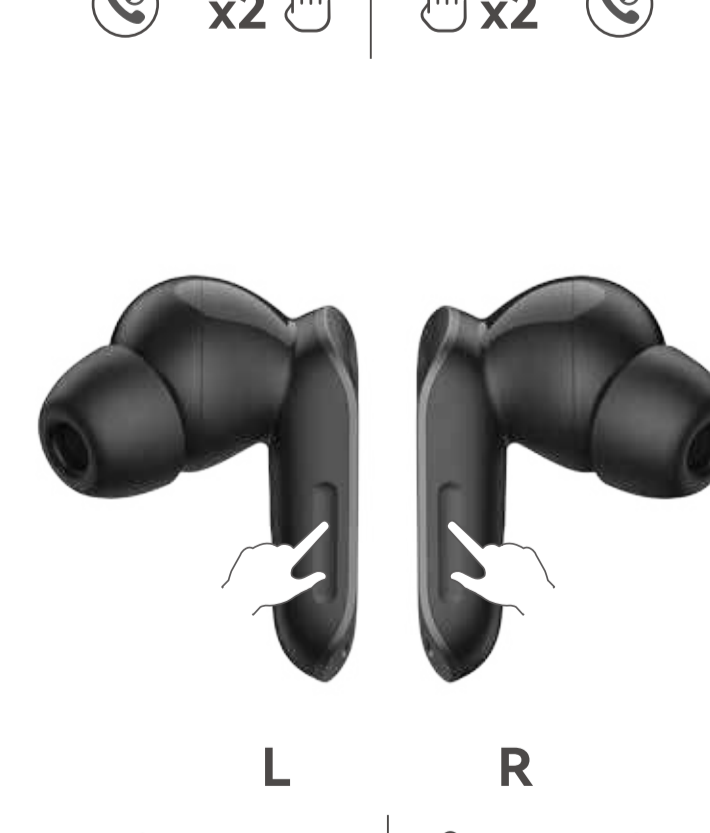
Nota: Certifique-se de que os auriculares e a porta USB-C estão completamente secas antes de carregar.

7. Controles

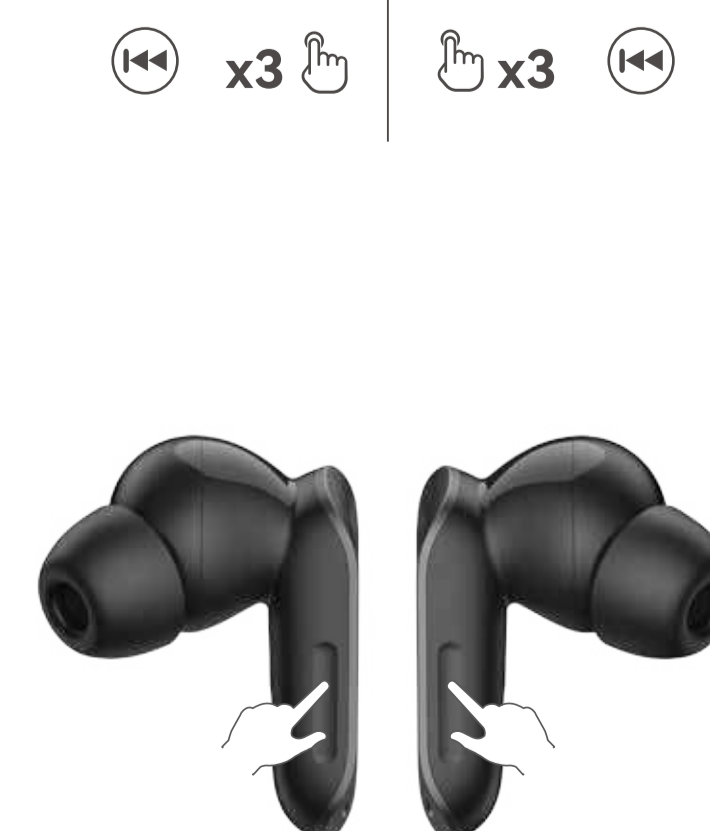
• Chamada



• Música



• Modo



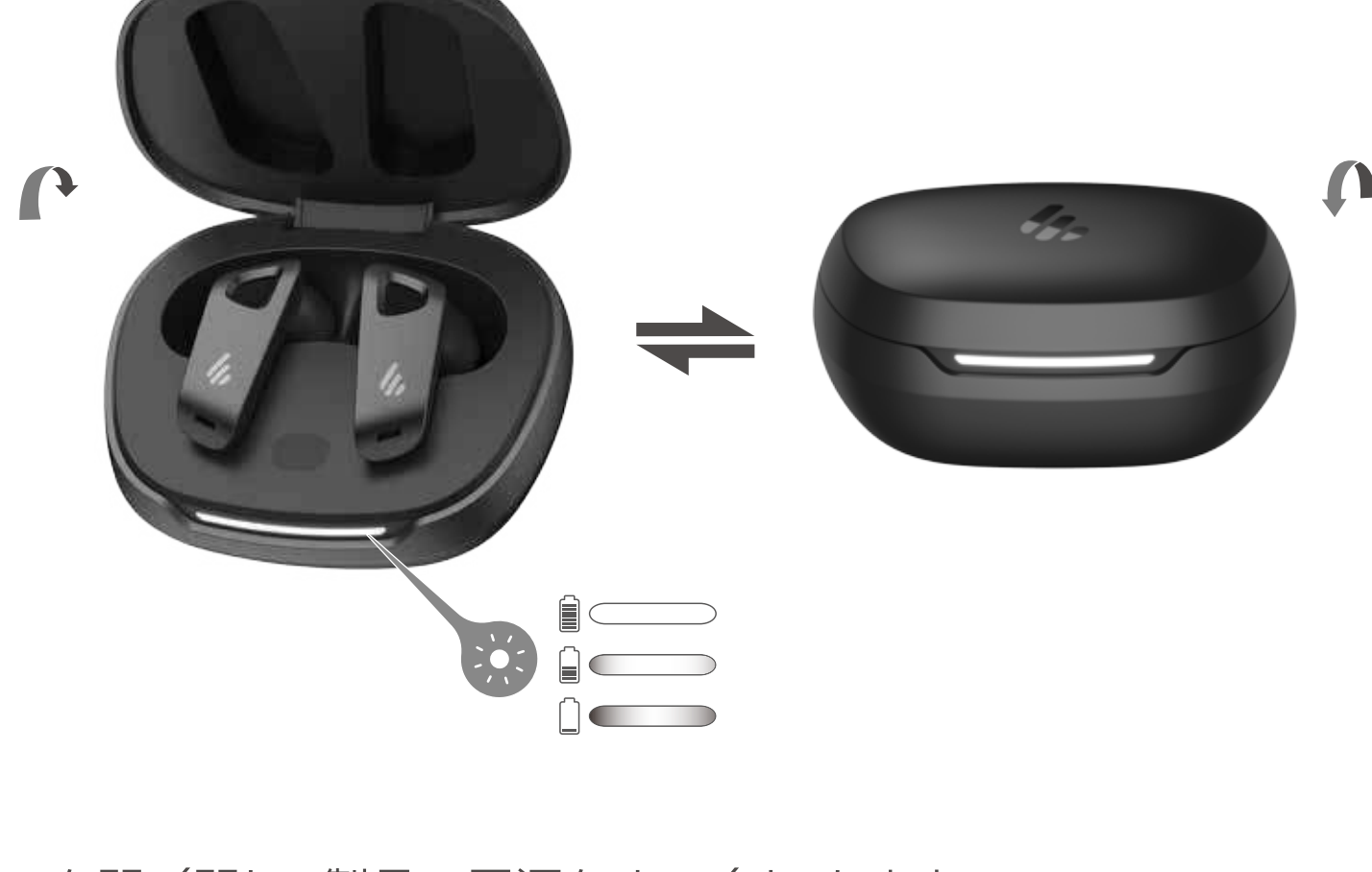
Nota:

1. "x 1" Pressione uma vez, "x 2" Pressione duas vezes, "x 3" Pressione três vezes, "-" Mantenha pressionado.

2. Controle de som padrão: Alto cancelamento de ruído / Som ambiente.

3. Faça o download do App EDIFIER ConneX para obter mais configurações de controle personalizáveis.

JP 1. 電源オン/オフ



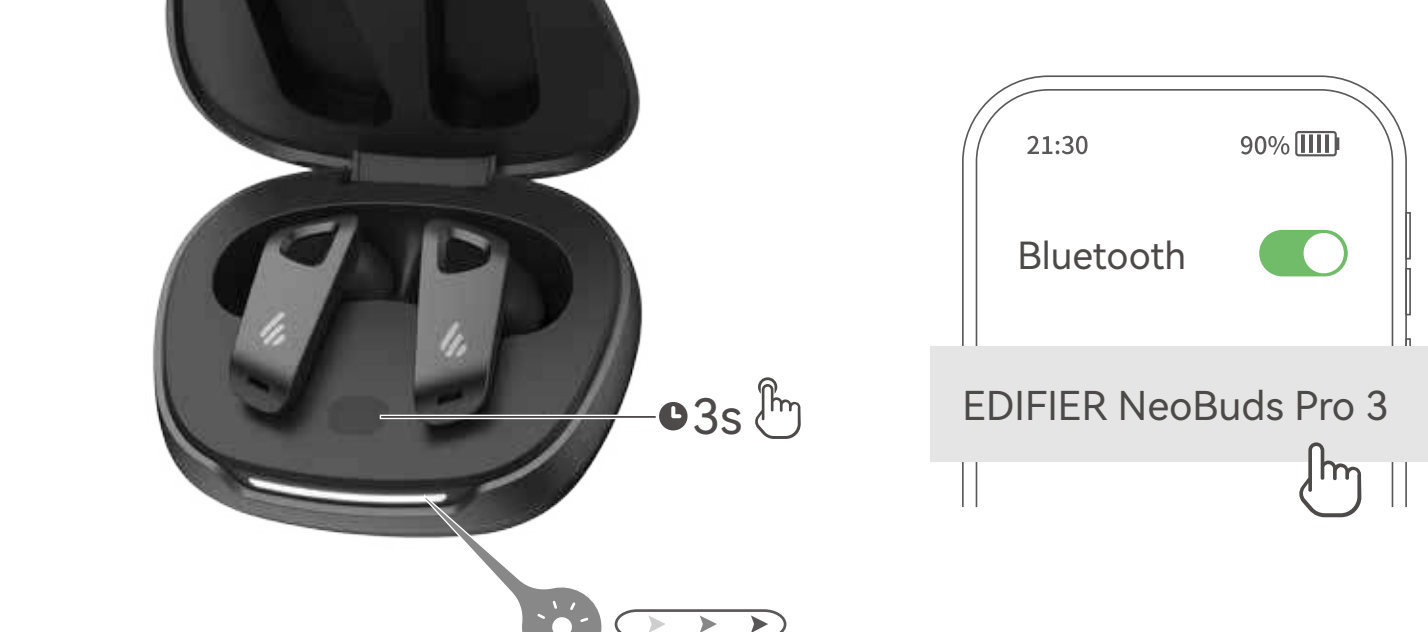
ケースを開/閉して製品の電源をオン/オフします。

2. 初回のペアリング



1. 製品の電源をオンにすると、イヤホンは自動的にBluetoothペアリングへ入ります。LEDは循環するパターンで左から右へ1つずつ点灯します。
2. Bluetooth機器側のデバイス一覧より「EDIFIER NeoBuds Pro 3」を選び、接続します。

3. 新しいデバイスのペアリング



1. イヤホンをケースに置いて、開いたままにします。
2. ケースのボタンを3秒間長押しします。LEDは循環するパターンで左から右へ1つずつ点灯します。
3. Bluetooth機器側のデバイス一覧より「EDIFIER NeoBuds Pro 3」を選び、接続します。

注: 後の使用のために、イヤホンは前回使用したデバイスに自動的に接続します。

4. マルチポイント接続



1. デバイスAをイヤホンと手動でペアリングして、イヤホンを取り出さないでください。
2. Bluetoothペアリングに再度入り、デバイスBの設定で「EDIFIER NeoBuds Pro 3」を選び、接続します。
3. デバイスAの設定で再度「EDIFIER NeoBuds Pro 3」を選択して接続すると、マルチポイント接続が完了します。

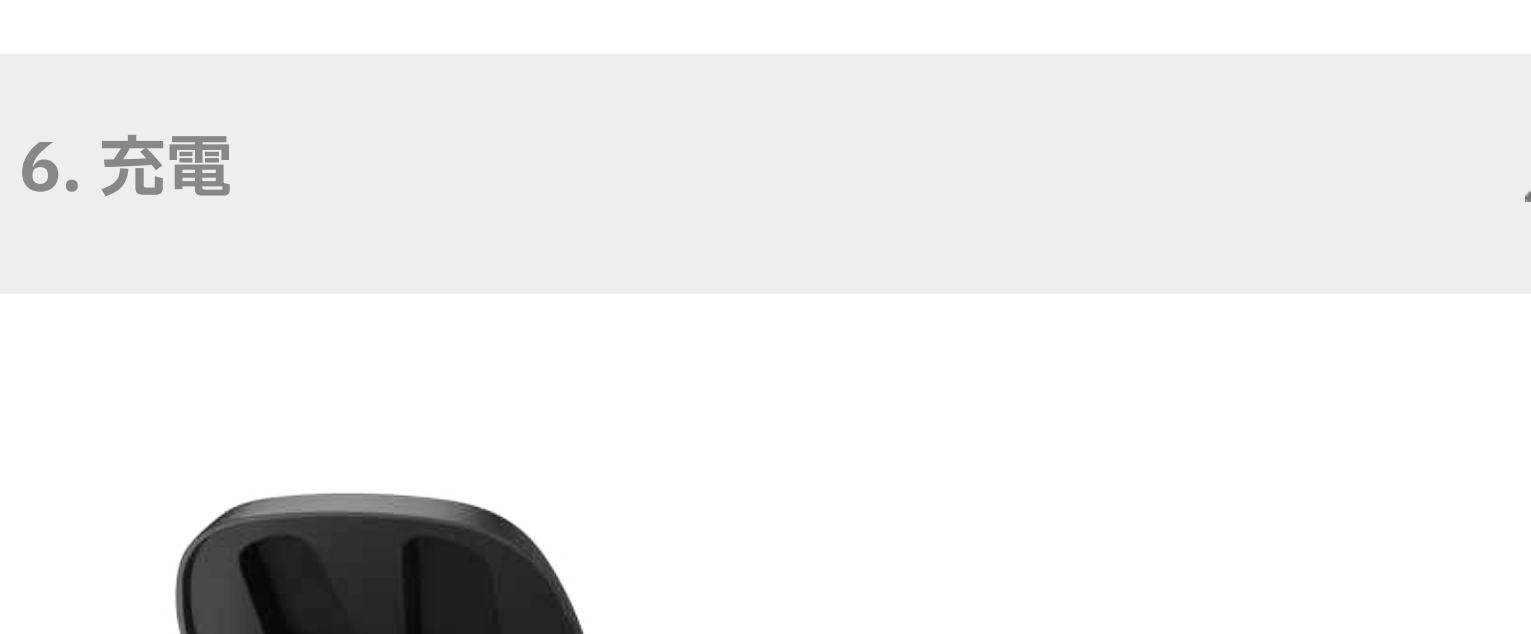
5. 左右の接続



1. イヤホンをケースに置いて、開いたままにします。
2. ケースのボタンを3回押すと、LEDは循環するパターンで側面から中央に向かって1つずつ点灯し、成功すると2回点滅します。

注: この操作により、ペアリング記録が消去、左右のイヤホンが再接続され、工場出荷時の設定に戻ります。

6. 充電



付属のUSB-Cケーブルを使用して電源に接続し、充電します。
入力: 5V === 200mA (イヤホン) 5V === 1A (充電ケース)

注: 充電前にイヤホンとUSB-Cポートが完全に乾いていることを確認してください。

7. コントロール



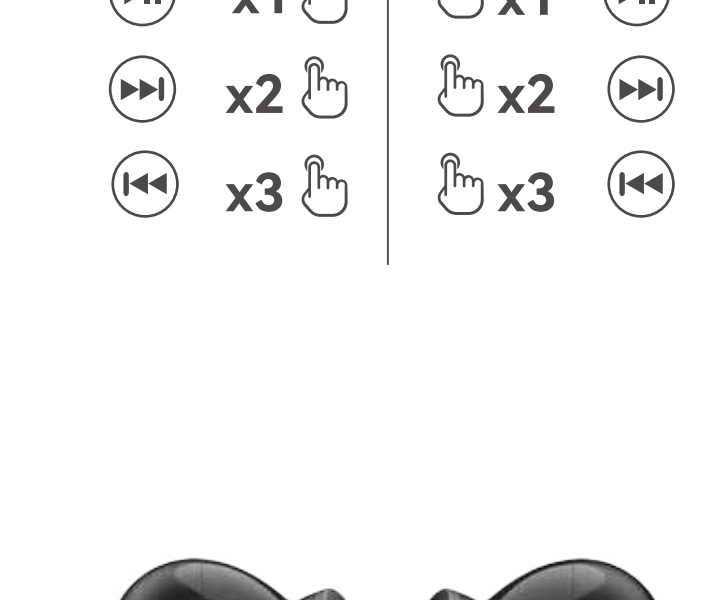
● コール



● 音楽



● モード



注:

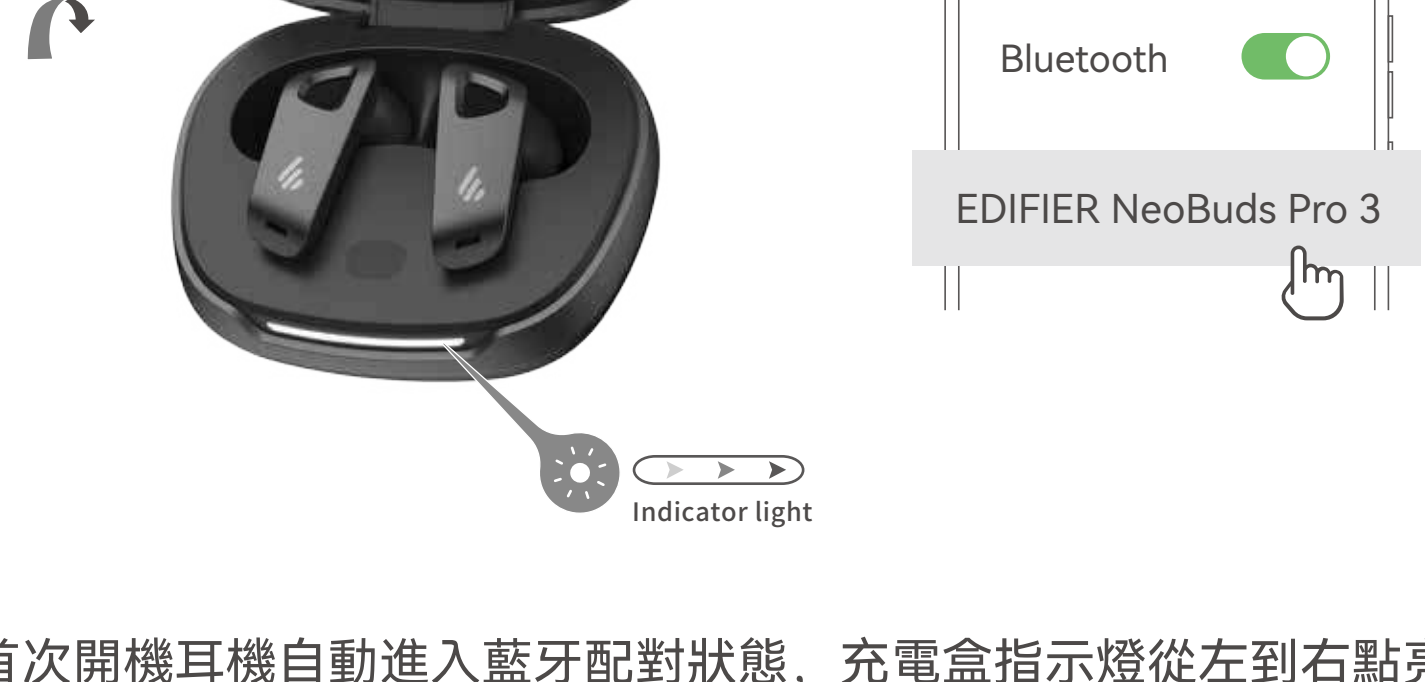
1. 「x 1」押す、「x 2」2回押す、「x 3」3回押す、「[]」長押しする。
2. デフォルトのサウンド・コントロール: 高ノイズキャンセリング/ 外音取り込み。
3. EDIFIER ConneXは自分好みにカスタマイズできるアプリです。お使いのスマートフォンでアプリをダウンロードしてご利用ください。

CN 1. 開/關機



打開或關閉充電盒，耳機自動開機或關機。

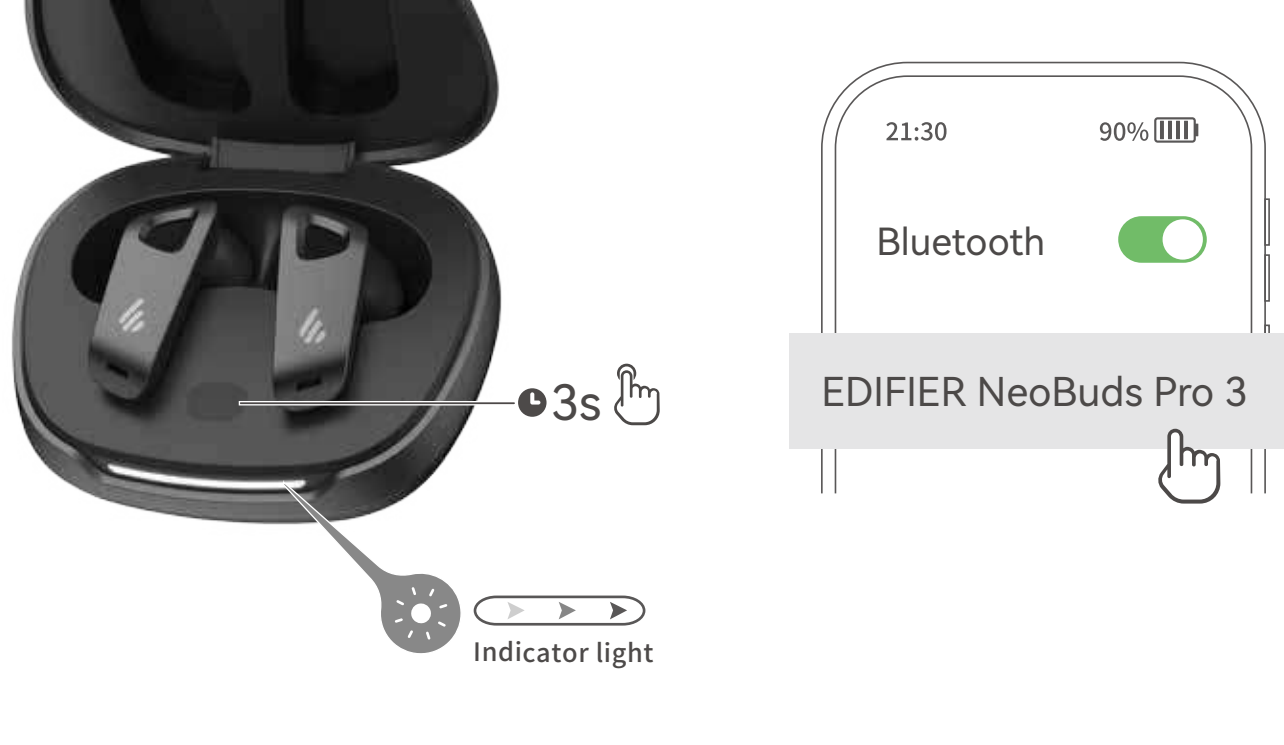
2. 首次配對



1. 首次開機耳機自動進入藍牙配對狀態，充電盒指示燈從左到右點亮，迴圈顯示。

2. 在設備設置中選擇“EDIFIER NeoBuds Pro 3”完成連接。

3. 配對新設備



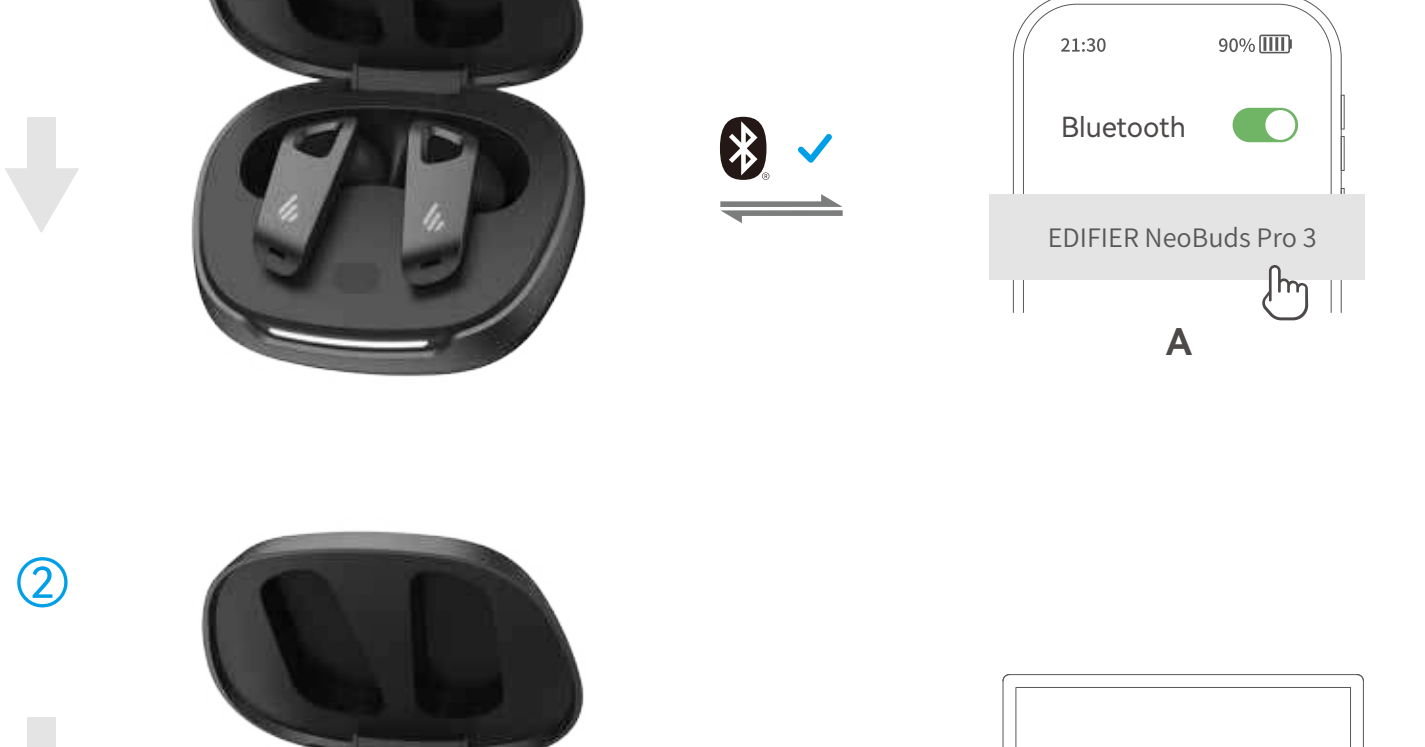
1. 耳機放入充電盒並開蓋。

2. 長按充電盒按鍵約3秒，進入藍牙配對狀態，充電盒指示燈從左到右點亮，迴圈顯示。

3. 在設備設置中選擇“EDIFIER NeoBuds Pro 3”完成連接。

注意：再次開機，耳機可自動回連最後一次連接過的設備。

4. 多點連接

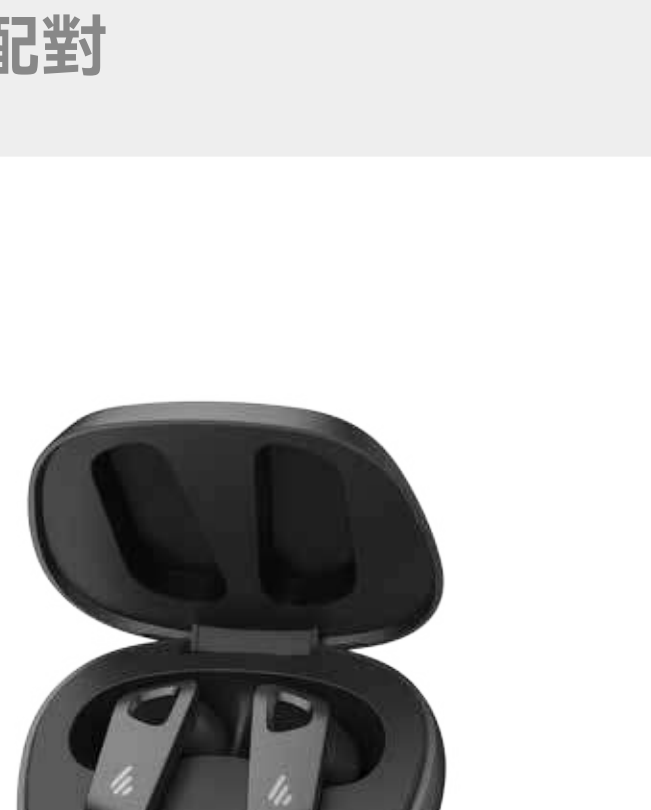


1. 耳機先與A設備連接並保持耳機在充電盒內。

2. 重新進入藍牙配對狀態並在B設備設置裏選擇“EDIFIER NeoBuds Pro 3”完成連接。

3. 在A設備設置再次選擇“EDIFIER NeoBuds Pro 3”即可完成多設備連接。

5. 重置/左右耳機配對

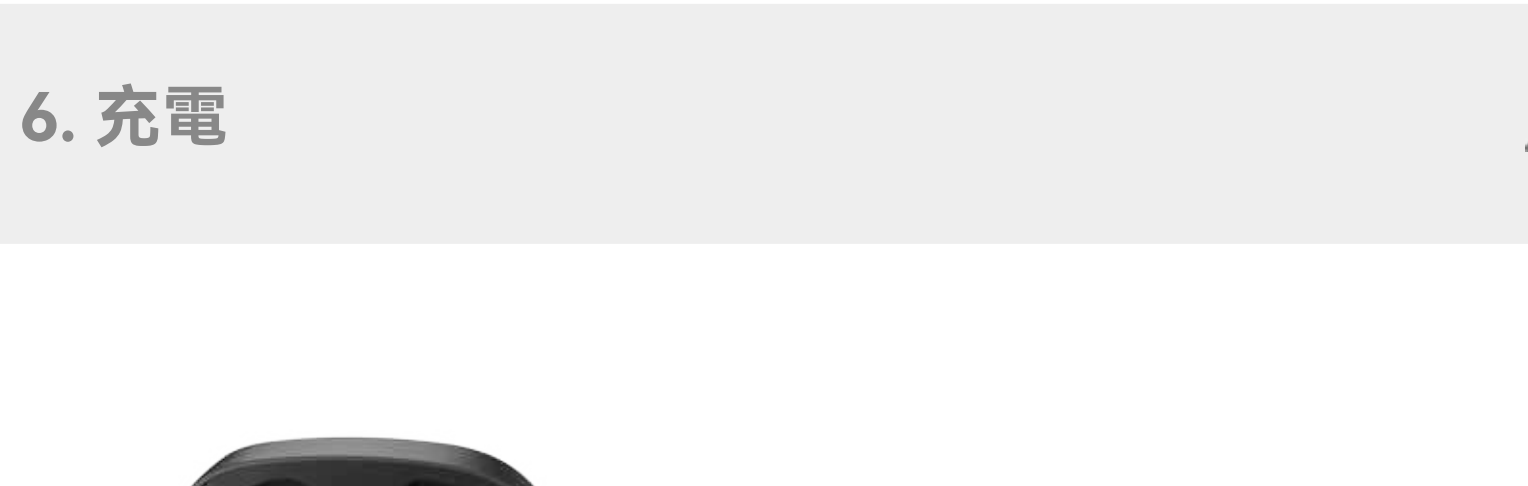


1. 耳機置於充電盒並保持開蓋。

2. 充電盒按鍵按3次，指示燈從兩邊到中間依次點亮，迴圈顯示，重置成功後，指示燈快閃兩次。

注意：此操作將清除配對記錄，重新配對左右耳機並恢復出廠設置。

6. 充電



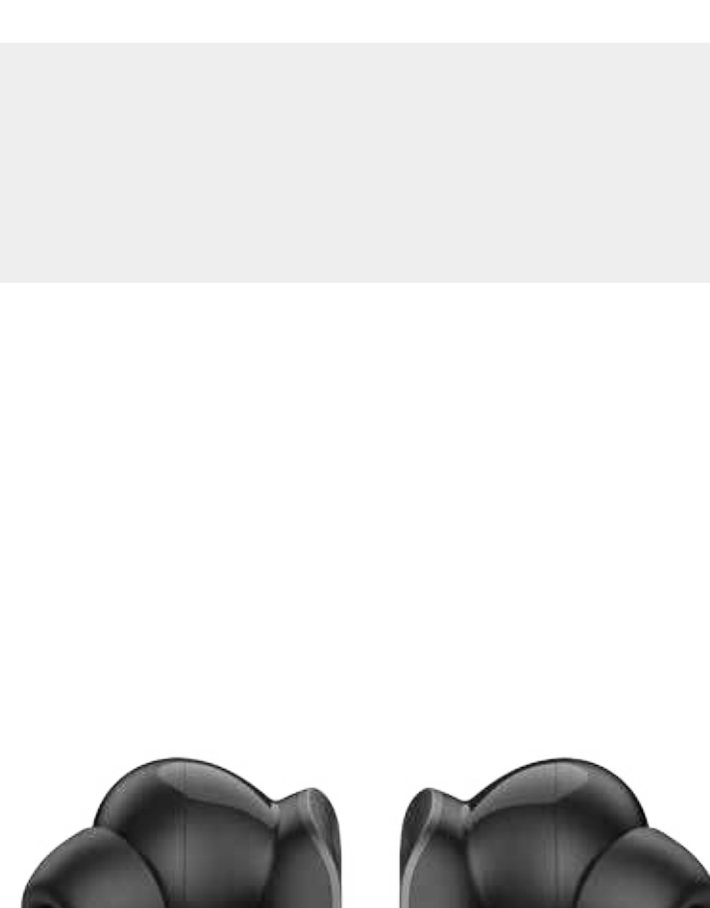
使用附帶的USB-C充電線連接電源充電。

輸入：5V === 200mA（耳機） 5V === 1A（充電盒）

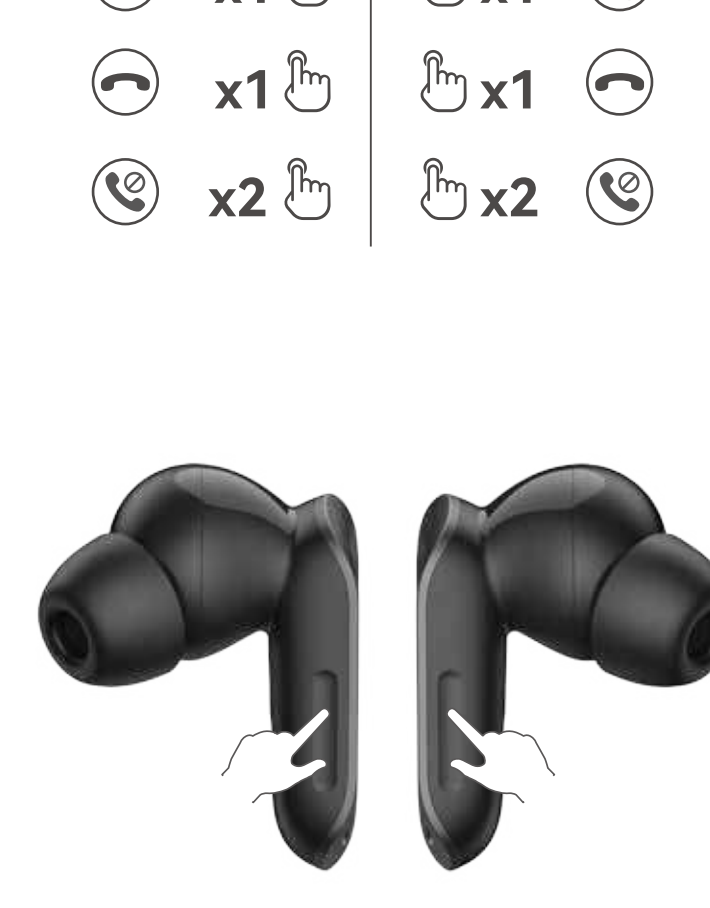
注意：充電前請確保耳機及USB-C端口完全乾燥。

7. 控制

● 通話



● 音樂



● 模式



注意：

1. "x1" 短按一次；"x2" 短按兩次；"x3" 短按三次；"—" 長按。

2. 默認聲音模式：深度降噪/環境聲。

3. 更多拓展設置功能可通過EDIFIER ConneX App來操作。